叻報

第一萬三千九百零四號

LAT PAU PRESS LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1880.
THURSDAY 2nd MAY 1929
Published by
Lee Tit Ming & Chang Bih Fong.
Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore.
Phone: 7164

▲本報創辦于前清光緒六年十月十一日館址及發行所在新嘉坡哥勞實得力十一號及十三號電話七一六四號

總理薛夢麟　督印人兼編輯主任 李鐵民 張璧方

◎本報報費定例
▲零售每份一角每月二元全年二十四元
▲外埠郵費英屬每份二占外屬每份六占

◎本報告白費定例
▲凡登全年告白分期收費半途截止無款收足先此聲明以免後論短期告白費務先惠

◁聯東保險有限公司▷
EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION LTD.
(石叻大甲街門牌三號三樓)

中國人之保險事業應選中國人之保險公司敝公司之設係完全保水火險並
摩多車各種損失賠償快捷公道保費低廉使貨物財產鞏固
爲保險者商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席薛中華　副主席王順池
董事　余應林　麥高星亞夫　薛山寶　黃兆珪　李振殿　殷雪村　邱雁賓
總司理李 叡　副司理L.G.黃臣　司理兼庶務H.H.黃臣

諸君何故身體衰弱？

夏露氏補酒能使諸君強健，

諸君身體衰弱是因血液不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱來不爲奇夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是爲能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯適足容載一 之酒附於大樽之夏露氏酒爲贈送顧客之用購酒時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房酒商及新加坡與檳城之藥洲東方留晶有限公司均可購得

唯一主人英京倫敦士丟芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

ROSEN'S FAIRYTAN

德國妙藥

羅生仙人胆　質係天然產
發明數百年　活人到處感
藥已行歐洲　南洋獨見罕
無醫能自治　病魔來何敢
物美價又廉　用法便且簡
俚言綴數語　廣告同僑覽

德國羅生仙人胆

發明業已數百年矣曾經各國奔門理化醫藥諸博士研究試驗評獎叔端不下百餘起而歐美各著名醫院常用此胆活人無算誠仙丹也適者德國醫學院羅生博士悉心精究多方化驗乃知此胆係取天然物質配製成精所以有藥到春回之功百病皆除之能

此胆主治之症

跌傷　打傷　刀傷　擦傷　火傷　湯傷　杖傷　舊傷　青腫撞傷　筋骨扭傷　貓狗咬傷　毒虫刺傷　新舊膿瘡　各種疹瘡　痔瘡癩瘡　魚口便瘡　頑癬疹瘡　面上暗瘡　婦人乳瘡　小孩頭瘡　風濕刺痛　骨節腫痛　腰痛　腎痛　心氣痛　背節痛　胸痛　肚痛　頸筋強硬　全身不遂　手足痠軟　腳腿麻痺　雀斑　瘰癧　水泡　爛腳　抽筋　腫脹發炎　發癢　以及其他皮膚腐爛身體太肥疑難等症

此胆極爲潔淨用後不必再加布紮包纏等等雜事

價格（每包一元　每打十元）

總批發處新嘉坡小坡大馬路仁濟大藥房

庇能 文大藥房　怡保 庇叻大藥房　嗎六甲 王氏大藥房
太平 神農藥房　吉隆坡 林氏大藥房　各大藥房商店

德國百補仙精

BIOCITIN

延命的救星到了

百補仙精　[illegible]藥結晶　發明以來　到處馳名
弱者服之　[illegible]則堅實　強者服之　精神日增
幼者服之　立見聰明　老者服之　益可長壽
價廉用便　氣味香甜　倘蒙光顧　無任歡迎

人體之強弱　雖由先天之生成　亦在後天之保養也　近世[illegible]譽高明　必深研究　強者則[illegible]于愈強　弱者不甘于久弱　真能轉弱為強　轉危為安者　非神妙適體之良藥不為功　前者德國醫學博士阿伯文　研究人體之原質　探索疾病之根源　乃知人類之體質　雖含多種　而百體中最重要之質素　厥係力賚生(LECITINE)　此質缺　則百體因之而強　此質弱　則百病隨之而生　由是多方精究　服質配藥（即藥同此質　發同此藥　一而二　二而一也）名曰百補仙精(BIOCITIN)　凡腦力衰弱　神經薄弱　心臟乏力　肺癆咯血　房事過勞　以及男女老幼　體氣不壯　疑難等症　脾胃不消　大便不適　血氣不足　睡眠欠安　一服此藥　立見神效　即無病者服之　亦可加增腦力　強健筋骨　操勞不倦　益壽延年　且氣味清香　服法簡便　故近代醫藥界中　推一生命的救星也　此藥風行歐美　業已多年　而南洋群島　猶然缺缺　是以本藥房特採南來　以供需求　同胞志願　無限歡迎

服法每日三次　每次二茶匙　乾食湯食　均可任意　多食無妨　嬰孩可用半茶匙　和牛奶哺之　如服百補仙精片　每日亦三次　每次三片

Obtainable from all first-class dispensaries and stores or

Hinnam & Little Dispensary Ltd.	Singapore.	Boon Pharmacy	Penang.
Taiping Medical Hall	Taiping	Perak Pharmacy	Ipoh.
Lum's Dispensary	Kuala Lumpur	Ong Dispensary	Malacca.

百勝驅風油

百發百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治

中風中痰 霍亂吐瀉 四時感冒 山嵐瘴氣 水土不服 心氣肚痛 急慢驚風 產婦風迷 風火牙痛 湯火損傷 跌打刀傷 散除止痛 無名腫毒 風癱脚腫 風寒鶴膝 半身不遂 老年風癱 小兒瘡節 蟻蚊臭虫 與及一切 風溼痛症 一經施用 其效如神 用法請詳仿單

分售處

生利隆雜貨店 小坡大馬路 廣利生 廣生行 星洲大坡大馬路 中和堂 福壽堂 庇能 怡保 金保 廣生昇 廣中和 芙蓉 廣吉祥和記 廣祥 打巴 江秀 南呂 華安 吉隆坡 五洲藥房 廣衛生 司南馬 泰安祥

總批發 石叻 會豐商店 怡保 庇能

出壹分錢 買兩分貨

鐘標平等

熟膠鞋底

平等熟膠底鞋 近因工手精熟 成本稍廉 其價低幾減至與白底鞋相等 因此顧客激增 購者踵接 推究其實 則以熟膠底鞋精緻文雅 柔韌耐用 較之白底鞋 可當兩雙之久 出一分錢 買兩分貨 無論何人 自必樂購之 但此鞋在中國南洋 並無他家出品 惠顧諸君 請知鑒別

新嘉坡陳嘉庚公司啟

大中華民國十八年五月二日

○停刊預佈

明日(三號)爲五三濟南慘案週年紀念本報除於是日停刊一天外並下半旗以誌哀忱此佈

本報謹啓

民國十八年五月二日

評論

◆五月

(半)

這幾年來，新中國產生了不少的紀念節，尤以五月裏爲獨多。因爲中國是一個這樣的中國，自然啦，這些紀念節，都賜予中國人以深深地悲哀的滿足。有人說：五月裏的中國人面上應該見不到一閃的笑容，單就理論上想來，終很可以成立這句話而不至被人家打倒罷？

地球終循着軌道繞着太陽跑路，它不會因中國人的悲哀，而跑得快些，或是緩些，它又自然地跑到夏至線相近的五月了。人們—當然不是中國人—又很可大沿其中國人的一副哭臉了；因爲哭臉，的確是很足動人觀覺的，尤其是中國人的哭臉的後面還藏着一副笑臉，在不經意時候，偶然一閃。

但是，全憑着哭，也似乎怪可憐麼？蓋夫哭臉者，給人們賞鑒則有餘，引人們同情乃不足。我想，真的中國人的哭臉不至不經意而一閃其藏着的笑臉，然總賞鑒者的閃登大衆，而中國人在五月裏個個都會林黛玉化了，那末，其所流的淚，當不減于黃河之決口，洪水之爲瀾呢。然而，把全中國人都淹死在淚海中，有何神益？這悲哀的紀念節，還仍是這樣！。

專電

蔣主席返抵南京 譚先生親來迎接 放炮竹表示意思

△蔣介石昨日偕陳紹寬乘軍艦抵寧譚延闓等及各界代表百餘人在碼頭迎接並燃炮竹以表歡迎

慌煞了蔣主席 剛上碼頭就要開會 日間不夠繼之以夜

△蔣介石抵寧後即在私宅召國府諸要人磋商對豫事宜夜間又召開正式會議

孫良誠藐視中央 —被蔣主席一言批定 因其不受政府命令—

△蔣介石表示對孫良誠之不受政府命令擅自離職返豫爲蔑視中央之行動

蔣主席又有文章 這些時局 怎可無言

△據南京政界消息蔣介石將于日內發表對時局態度之宣言

閻老總畢竟忠實同志 派來代表有所接洽

閻錫山派代表來寧與蔣中正有所接洽

馮將軍怎會叛變 中央乃始終擁護的 孫軍離魯另有苦衷

△馮玉祥通電謂本人始終服從中央並無異志孫良誠軍隊因駐魯感覺種種困難故令其撤回河南蓋正所以避免一切糾紛云

五三日之寗滬 寗市民開紀念大會 請蔣主席報告濟案

△南京市民將于明日舉行五三紀念大會擬請蔣介石出席報告濟案經過

上海各公團從事宣傳

△明日爲五三紀念日上海各公團籌備大規模之宣傳運動

中日邦交又親熱起來 修約公文已公佈 日本還願談新約

△中日交換之修約公文已於昨日公佈日本認第十六條之解釋爲正當並願與我國談判新約以增進兩國之交誼

芳澤昨天赴南京 是簽訂寗漢協定

△芳澤昨天赴南京簽訂中日寗漢兩案之協定

駐防山東之軍隊 吳思豫抵濟南城外 等客軍退了再進城

△吳思豫經抵濟南城外候日軍撤完後卽開入城中接防

陳軍已上火車 趕往泰安而去

△津浦路開列車載陳調元軍隊赴泰安

勞働節嚴防共黨 寗滬各處秩序不亂

△昨日爲勞働節紀念經國府通令爲公共假期並舉行紀念式滬寗各處工界雖有舉動但秩序甚好並無意外之事發生

上海宣佈戒嚴 租界發現傳單

△淞滬衛戍司令部以昨日爲勞動節各工廠都停工以誌紀念恐有共產黨乘機出而活動特於是日宣佈戒嚴并派出軍隊梭巡各街道租界當局同時亦特別加緊防範惟仍有共產黨傳單之發現

●世界勞働節日之糾紛

△巴黎大捕共產黨

○五月壹號巴黎電：現拘獲有「共產戰爭主義」之嫌疑人共三百一十四名：由數處地方上衞戍之軍隊：業已抽調抵此間：警察方面亦已增援：因勞動節：許多工廠均停工：共產黨聯華結隊聚集於未有關閉之工廠門口：勸阻工人作工：此種煽動者：已有數百人被捕云：

△日本幸得安靜過去

○五月一號東京電：勞動節日：東京及橫濱幸得安靜過去：但此間曾拘獲有關係者一百人云：

△拉脫維亞禁止示威運動

○五月一號利牙電：拉脫維亞當局禁止勞動節日示威運動：警察搜查各共黨機關：檢獲由國際共產黨所寄來之恫嚇書信：謂除非於勞動節日舉行示威運動：否則停止發給拉脫維亞黨人之經費云：

△莫斯科之示威運動

○五月一號莫斯科電：此間有五十萬人參與勞働節之示威運動：列隊經過列甯之墳前云：

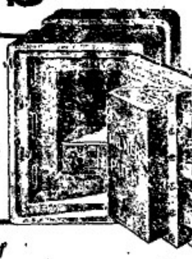
△柏林共黨與警察激戰

○五月一號柏林電：柏林勞動節日之暴動：死六人：傷八拾人：警察在內：共產黨與警察於日暮時：在柏林北部衝突：政府派出鐵甲車一輛：往京之東部及東南部：亦聞有衝突事發生云：

「路透社」

用美那保險箱以安置爾之珠寶而防火燭及盜竊除此之外再無較堅固平安及絕對安全之保險箱矣本公司存有大小各款鐵櫃以備採購務請購此美那保險箱

KEEP YOUR VALUABLES IN
MILNERS' SAFES Fire & Thief Resisting



唯一代理人
牙直利有限公司
（在海峽殖民地註册）

The Manufactures of Milners' Safe Company, Ltd., are the product of nearly a century's accumulated experience gained by Specialists.

Sole Agents Guthrie & Co, Ltd
[illegible]orporated in S.S.

[illegible]滅地丸係選上等樓香[illegible]貴重藥料製煉而成功能擦[illegible]殺菌清血消腫止痛固氣[illegible]治傳染毒及濕熱所致各[illegible]論新起久患服丸二天立見[illegible]永不復發誠濟導之聖藥也[illegible]在歐洲各國威稱神效流行中[illegible]有年所患斯症者祈注意竭[illegible]法請看仿單自然明白

香港尖沙嘴彌敦道十八號
德律風九龍一五五
[illegible]旬沙行
（中國發行所）
各大藥房均有發售

得爾彌地

山得爾彌地藥丸治五淋二濁[illegible]如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩[illegible]除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除[illegible]無複發故泰西各國醫學界不謂之濁淋聖藥[illegible]通商各口一概藥房亦無不樂為代售以合[illegible]賜顧者須知此藥出法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印記者庶無假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜或若不間斷為不淋通濁止服至腸除如是每天再服四丸直滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須[illegible]茶毋使勞動忌食性熱之物是為[illegible]

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

河街各有代理[illegible]
[illegible]及慶全發

文家敏藥酒給我新生命

我的身體是強健了，一切的疾病除去了，我得到我的生命了，

在最短時間以前，我的身體是瘦弱到極點，食量是一日減少一日，幾有三分像人，七分像鬼的樣子。我閃閃的精神不知跑到什麼地方去了。

文家敏藥酒，給我以新的生命，精神肉體兩方面，復到健康的道路上去；這真是使我感謝極了。

現在我的案頭不可一日離去，我的大恩人，文家敏藥酒。因為常服了此種藥酒，可得到新春的新生命。

文家敏藥酒，是補身上品，能除去一切疾病，給人以新生命，快樂而忘了一切的憂慮。

諸君試飲文家敏藥酒一滴，可得到萬二分的快樂。各店均有出售

WINCARNIS
"The Wine of Life"

總代理　轄典目拉沙露父子有限公司
新嘉坡　檳城　吉隆坡　怡保

Sole Agents
HUTTENBACH, LAZARUS & SONS. LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements)
Penang, Singapore, Kuala Lumpur and Ipoh

文家敏
補身藥酒

本坡新聞 一

★蔡公時夫人今晨十時抵叻

籌賑會董事及婦女部職員
唐領事及其夫人計二十餘人

歡迎者

蔡公時夫人郭景鸞女士：已於今晨十時乘法國郵船抵叻：該輪泊丹戎巴葛第四號碼頭：約十時半登岸：偕陳嘉庚先生等二十餘人到怡和軒稍憩：然後赴東陵陳貴賤先生住宅：茲將探訪所得：略紀如下：

法郵船未抵步時：昨日陳嘉庚先生傳單：係約七時集齊赴碼頭：「傳單原定五時半後改七時」故七時以前籌賑會董事及婦女部各職員皆已到齊在碼頭延候：唐領事夫婦亦乘車至：知船未到乃各折回：至十時船到：各歡迎者已前後至碼頭凡三次矣：

歡迎者：計有唐領事夫婦：陳嘉庚先生：暨周獻瑞：李振殿：林爾嘉：謝天賜：黃弈寅：李亮祺：蔡實泉：李春榮：丘繼顯：湯祥瀛諸先生：及本報記者：婦女部有吳允文：姚楚英：姚廉：姚鐵倫：田翠玉：傅英瓊：易爾英：曾瑞順：鄭式度：張保瓊：阮翅諸女士：此外尚有總匯報新聞記者丘煥文君：及蔡夫人親戚陳峄岂：周中麒君：與蔡夫人同來者一爲潮人郭詔之君：即夫人之姪：一爲蟠人張維君：即蔡公時烈士之妹夫：及一蔡公子：公子年方七齡：舉動活潑可愛：

當歡迎者登輪時：蔡夫人係買二等艙位在該輪之末端：時夫人已至甬道：遂與陳嘉庚先生相見：因人多擁擠不便談話：乃由唐領事串衆至艙面一休憩室：「即二等乘客跳舞廳」由唐領事介紹與歡迎者一一通名握手：竝作簡短之談話：竝而由蔡夫人令姪郭詔之君指点工人搬運行李登陸：有頃：始相率登岸：至艙面口道時：有報界攝影師等紛至拍照：下吊橋後：蔡夫人乘怡和軒備來之汽車至怡和軒：又有總匯報：本報：南洋商報：所特約之光化沉版公司何饒泉君：爲蔡夫人及蔡公子與同來之郭張二君拍取一照：旋略進午餐：即往東陵陳宅：陳宅佈置極雅：四週風景甚佳：同往者有陳嘉庚暨諸先生：及婦女部諸位女士：

與蔡夫人同來之張維君：往陳宅時：係與記者同車：記者曾略詢蔡公去年五三遇難經過：以下即節錄張君之談話：張君謂「去年蔡入濟南余亦同往：任蔡祕書：蔡至濟南：有兩種職務：一爲北伐戰地政務委員會外交處處長：一爲國民政府特派山東交涉員：交涉員係五月．日奉委：三日上午在濟南交涉署就職：余是日適受蔡命往接收濟南各機關與蔡離：故未及於難：蔡遇難時：乃三日深夜：由十二時起至翌晨四時：交涉署被日兵侵入：蔡遇難約在四時前後：全署人員皆慘斃：獨一勤務兵得死裏逃生，因得知當時情形云：」

蔡夫人此行係于四月二十日由滬動身：廿三日船至香港：廿六日至安南：停四天：卅日由安南來：計前後在航程約十二日：

記者在陳宅約勾留半小時：各歡迎者已陸續歸去：記者亦乘車回館：并聞婦女部已特定明日午後二時：在該部開談話會：約蔡夫人敘會：藉通情愫云：

蔡公時夫人及其公子在怡和軒攝影
(旁立者左爲郭詔之君右爲張維君)

★老北塞中之暴斃者

謁見北塞經理未遂……在辦公處內一命嗚呼……
驗出係被人毆傷致命……警局現調查此案真相……

前日老北塞內有一華人暴斃：驗屍官殷尼氏昨在驗屍庭宣佈云：驗得死者係傷及脾臟：脊骨折斷：聞該華人與某暹族極有關係：現年約四十五歲：彼於本星期二下午到老北塞：欲見其親屬：乃北塞之經理：當其到時：適有事外出：彼曾對一苦力云：彼現患病：於是遂入該經理之辦公室：未幾發覺其已一命嗚呼：身坐在一椅上云：一般人思疑死者係曾被人毆擊：警察方面現正調查此中真相云：

★五三日之靜默

△賑災結束委員會通啓照錄……

公啓者：據報載中央規定五月三日爲濟南慘案紀念：經本會廿六日開團體聯席會議決：除通告我華僑戶社團等一律下半旗誌哀外：准期是日　午十時假座育才學校：舉行濟南慘案紀念典禮：用特具函奉達：屆期務懇自備黑紗：舉派代表：蒞往助祭：以表哀思而誌不忘：實所感禱此致：

某某團體
某某先生大鑒：

再者是大會公推士祭梁新南君：胡鈴城君
(下半旗時間上午六點起下午六點止：
籌賑賑災結束委員會梁新南胡鈴城同啟：
中華民國十八年四月卅日：

◆華中校友會刊定期出版

∧已決定附參本報
△下星期一日出版

華中校友會刊：自第十三期起：己決定每星期六附載本報：但本期以明日停工：不得已改遲于星期一日出版：

★香港球隊來叻瑣誌

△定五月五日起程……
△球員經已選出……
△經費亦已籌得……

香港中華體育協會爲次應本坡足球公會之請：來叻作埠際友誼之競賽：概情曾誌前報：茲聞該球隊本定搭乘鴨家船舶家大號：於五月三日自香港起程：現以該輪不能依時到港：故發日期：改至五月五日：

△挑選來星球員　該會挑選球員赴星值理會：已于日前議決挑選下列球員：領隊李瀚淦莫勵准：秘書石鑲山：球員(中華會)陽錫培：黃瑞華：曾桂成：何佐賢：石培添：譚偉民：何家強：李鴻濟：(南華會)李天生：葉北華：梁榮耀：梁榮照：馮景祥：朱閬奮：梁森寶：

△李惠堂未能助戰：聞體協會昨致函李君：請於五月一號：中西足球賽會時出面助戰：然後赴暹洲比賽：聞李君於本月七日：須往滬一行：然後返港：故李君此次遂未能爲協會效力云：

△推舉名譽會長　聞該會昨議決：公推黃廣田君：爲該會今年名譽會長：復由黃君覆函應允：

△五一足球大比賽：該會預算往來川資：及各種費用：共須數千金：該會爲籌備經費起見：特約足球總會：選出全港西人好手：與華聯隊對賽：于五月一號：星期三下午五時一刻：在加路連山球場舉行：查此次比賽：特請兩華會之最精銳者：出而助戰：俾收美滿效果：

★本坡未來之新建築物

△八層樓大旅社……

本坡歐戰紀念碑前之歐洲大旅社主人：現正籌備將以百萬元之資本：建設壹最完善最新式之八層樓高大旅社於新近落成工部局之旁：所有一切設施計劃：均請建築專家担任：聞規模之宏大：佈置之完美：將來必能於遠東旅社界中放壹異彩：預料於一九卅一年方可完備云：

★收帶十二支文案

梁少女否認有罪……官以其年幼無知……判罰鍰十元了事……

粵婦周有：亞七：亞二：與少女梁亞妹四人：均被控犯收帶十二支之罪：少女梁亞妹：則加控以輔助開賭之罪．被有辯其現下寓所作爲賭窟之嫌疑：該案破獲於本年三月廿一日：翌日(廿二)控于府署四堂：當時略訊畢：法官着將案展期再訊：允許被告具保在外候訊：所有概情：曾誌前報：昨日下午法官芬梨氏再審此案：啓訊時：先由中央捕房副警長密特氏出堂指稱：渠日奉上峯之命：往牛車水戲園後街一帶緝賭：同時又領有拘捕票(花合)着至該街門牌六十一號搜緝．彼既偕同華探兩名：持票前往目的地：行抵該街六十一號屋內：即見第一被告梁阿妹：及其他三人：集處房內：斯時梁之兩手：各握石卵一枚：桌上擺列紙據．禦選：及字紙甚多：梁等見差至：咸起立欲行：梁又擬將各物藏過：彼乃立即上前擱桌上之字紙：驗悉皆十二支紙底也：此外尙有現鈔九元二角五占：梁又將字紙八張拋棄地上：亦係十二支字紙：當時又見樓上有物自天井擲下：拾起之：亦是十二支紙據：因又登樓檢查：行過廚房：見四被告立在門口：因將其拘住：在樓下房中又檢獲磁杯磁烟枝盆等物：中皆藏有紙據：因將在場之各人一併拘住：帶至中央捕房：暫時扣留：踰日：始控之于案云：再由第九十八號探尚出堂供稱：本年三月廿一日下午三時一刻：偕同警長到牛車水處屋搜查：見有物自樓上中房擲下：故登樓將第四被告亞二拘着云云：又有某華探出堂供稱：彼素有檢查十二支紙據之經驗：當巢：檢視某堂之紙據：計有五十三張：其中塡寫之錄數：爲七十三元五角三占：法官遂判第二：三：四：諸被告：以證據不足：即予省釋：因第一被告被控有開設賭館之罪：證據不確：又無房租單及其他證據：遂將此控狀收回：至其收帶十二支一案：則判有罪：時被告聞判：仍不甘心：尚要發誓：自證人箱中起立辯證：稱彼名梁亞妹：稅居該屋：並非係一個人獨住：蓋合數人合資而租之：彼以車縫衣服爲業：因日前打十二支：速輸數日：損失十元左右：於是繼續下注：意欲將收回本錢：詎知愈弄愈壞：屢戰屢敗：此十二支可驗賬十日：或今天之款：可於明天付給之：故使彼更迷而不醒：彼實非收帶十二支者蓋另外有一華婦名亞審者：每日來收也：彼所存之紙據：係每日累積而留藏者：彼之收存此項紙據：因欲合計其賭博輸去：供畢：官問其年齡幾何：據云彼現年廿二歲云云：法官以其年幼無知：姑罰彼十元：以示儆戒云：

★表哥哥愛了妹妹

△何必饗遁……

巴生埠有華婦林張氏報本年四月二日到該埠捕房報稱：謂伊有一親生女兒：名亞瑞：現年十五歲：忽然失踪：要求查緝：由該埠移文來叻：着當地警探：協同偵查：果於是日(四日)卅日下午三時許：由華探某君：在大門樓計文連巷四號：尋獲該女：並拘獲誘匪一人控之于案：今午待訊于府署四堂：被告携匪姓刁名文泰(譯音)　現年廿五歲：乃係林某之甥：即亞瑞之表哥云：探悉此事之經過：因亞瑞之生父某甲：早已逝世：時亞瑞年幼：母張氏：因絜之再醮林某：林與配有一子：年與亞瑞相若：稍長兩小無猜：愛好甚篤：花前月下：遂訂鴛鴦之盟：而所謂表哥刁某以時相過從：亦早已屬意于亞瑞：因而巧言媚惑：百般引誘：遂乘機於四月二日携帶而逃云：

★童子也作刧賊

＝自云現年一十二歲＝
＝因失業而幹此生涯＝

華婦廖氏：昨日下午路過恕于那律：覺有物掠髮而過：頓覺有異：亟回首觀察：見有一童子猴猴從小巷而遁：摸髮上簪：經已失去：因亟呼喝求捕：由第一四八號差將該童子逮獲：拘同警局：聞該童子自稱現年十二歲：近因失業．故幹此生涯云：

★沒吃飯做强盜

△結果被差拘去……

粵人洪保陳春義：近因爲飽問題：遂生恐慌：頓萌邪念．於昨晚七時四十五分鐘：在牛車水花捕街(廣合源街)偶見華婦業肯英自身旁經過：葉之項上：懸有金鍊金牌一串：約值銀五元六角：陳一見心動：覺不顧一切將前葉之項鍊及金牌刧之以去：婦立即鳴警呼捕：有第一千二百七十一號警察經過上前追獲該匪：今午控之于案云：

★瑣案一束

△傷人

閩人潘興化：寓安順律九十九號：不知因何事故：與同居人某甲發生爭執：猶竟以一鐵叉將甲創刺：幸所傷非重：不至有性命之虞云：

△賭博

潮婦三名：昨晚以葉子戲作消遣：方在呼盧喝稚之際：突來警長巾尼氏：將三人拘之以去：今午控案云：

△烟鬼

閩人吳珍：寓絲絲街廿十號：收有燈土燈具：招人吸煙：昨晚被第二百六十九號綠私巡警其拘控於案云：

★梨園佳音

△慶升平演劇關公走麥城
△新聘張鶴樓飾關公
劉玉斌飾呂蒙

閩余東旋街新舞台慶升平京劇社：近聘本坡馳名紅面鬚生張鶴樓即晚登台表演關公夜走麥城：由張伶飾關公：劉玉斌飾呂蒙：吳月樵飾關平：陳猾山飾馬童：其價目照舊云：

專載　領事裁判權問題「四」

除中英：中美．中法天津條約外：俄國亦於成豐八年與中國訂立天津條約：此後相繼與我訂立友好通商條約者：迄同治十三年（一八七四)止：有德（一八六一)：葡（一八六二)：丹（一八六三)：和（一八六三)：西（一八六四)：比（一八六五)：義（一八六六)：奧（一八六九)：日（一八七一)：秘「一八七四」等十國：其關於領判權之規定：大抵與中英中法等約無異：惟中衛約與中美約相似：關於刑事案件之審判：亦有會同字樣：此外中日約內規定中日兩國在彼此領土內：互相享有領判權：此則爲他約中所無也：

中英天津條約締結後：領事裁判權制度：大體粗定：惟約中所謂會同審斷一節：因解釋困難：糾紛屢起：光緒二年「一八七六」中英兩國訂立煙台條約：始將此層：詳加解釋：其原文見該約第二端第三款：茲照錄如左：

凡遇內地各省地方或通商口岸有關係英人命盜案件：議由英國大臣派員前往該處觀審：此事應先聲叙明白：庶免日後彼此另有異辭：威大臣即將前請偏文照會：請由總理衙門照覆以將來照辦緣由聲明備案：至中國各口審斷交涉案件：兩國法律：既有不同：只能視被告者爲何國之人：即赴何國官員處控告：原告爲何國之人：其本國官員：只可赴承審官員處觀審：倘觀審之員以爲辦理未妥：可以逐細辯論：庶保各無偏向：各按本國法律審斷：此即條約第十六款所載會同兩字本意：以上各情：兩國官員均當遵守：

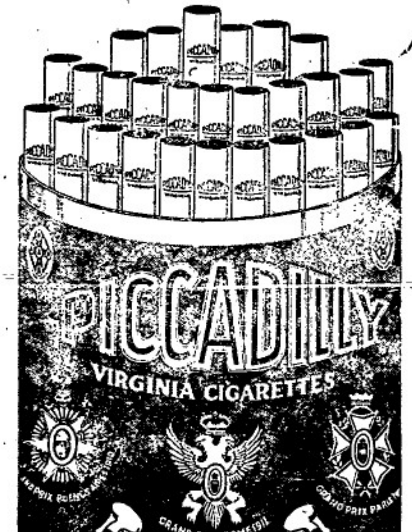
請吸藍罐香煙每口所費烟芳香烟比製造家係倫敦「喀爾那斯有限公司」

不錯我很喜歡吸藍罐香烟因其係用黃金色純粹烟葉製造的製造家係全球馳名「喀爾那有限公司」依據衛生學方法製造請吸藍罐香烟其氣味清香

總代理 韓與目拉沙爾父子有限公司

新加坡檳城怡保吉隆坡

（一）



MADE IN LONDON.BY

CARRERAS.LTD.

SOLE AGENTS:—BUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD : SINGAPORE, PENANG, IPOH, KUALA-LUMPUR.

神祕之治病泉水

能除身中毒質擺去溼病之痛苦

在歐洲中部之山谷中有神祕之水泉焉其水有療治風肉骨節肝臟腎臟膀胱等及腸等遠年疾病之功効

「加爾斯泉」有一著名醫士確知此有益衛生之水若能不須多費即復製之並傳復製泉水之標準分率及一切特效特性開列于一仿單上實于人類中之患病者受惠不淺

「克老粉」乃寶貴之良藥可於各處藥店購得用一羹匙之「克老粉」加入常時飲用的水一大杯使其融化成爲藥水則無異於著名歐人之泉水也

「克老粉」爲肝腎胃等症之所必需能消胃腸逐痛苦及去血中之毒

諸凡風溼症腰痛骨節炎腎骨痛神經炎痛風症及尿強酸等病一用克老粉則能予諸君獲奇異之効驗也

克老粉
KUTNOW'S POWDER

「克老粉」用樽封密
各藥房均有出售
◀總代理▶
新加坡恊美芝律中英藥房

（1）

○通濟隆爲各界旅行而服務

啓者本公司發售世界各處之船票及馬來聯邦暨他處鐵路之火車票並信用票及旅行家支票亦有出售

購行李及生命之保險凡在本公司購車票船票者概不索取酬費

THOS. COOK & SON LTD.
in Co-operation with Wagons-Lits Co.
37-39, Robinson Road,
Next to the Eastern Extension Telegraph Office.

星洲羅敏申律廿七及廿九號通濟隆有限公司謹啓

「一四」

○援助出獄犯人會啓事

啓者本會自一九二六年成立以來對於出獄犯人謀適宜之職業及予以經濟上之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除公共休息日之外請於每星期二及星期四日下午三時半至四時半到源順街天福宮內與陳君邦元接洽可也特此通告希各注意

民國十八年二月五日

◉讓受聲明

哥綿丁宜港乾街門牌二十二號俊源公司京果生理原係吳陵安卽（吳標名）與吳仁智合創向來無異今因吳標名志圖別業願將所得生理二份讓與吳仁智坐受請到公親郭瑞昌吳拳藩兩位先生前來殺公鋪處吳陵安（卽吳標名）所得股份自三月十八日取銷該項股份卽日交付清楚而俊源公司生理全盤店底傢私貨物根圖產業來往數目一槪歸吳仁智坐受管正以後俊源公司生理盈虧與讓股人無涉至舖前往來轇轕（一事務）等情各就經手是問以昭公允特登報端俾免後論此佈

讓股人 吳陵安卽吳標名
受股人 俊源公司吳仁智 仝啓

民國十八年四月卅日　「廿」

○承頂聲明

啓者檳石內珍珠街壹拾壹號門牌六十六號新廣昌號店仔什貨生意原是賴仕俊自己所創之生意今因賴仕俊志圖別業願將新廣昌號頂出現招到李啓全承受者新廣昌號賴仕俊原前有與街商有與各號各人所有來往賬目轇轕「事務」等情限當個禮拜內前來與賴仕俊親手是問若自登報日起屆期不到乃係自悞與承頂人李啓全不干涉特此聲明以免後論

出招頂人 賴仕俊
受承頂人 李啓全 仝啓

民國十八年四月卅日　「廿」　新廣昌謹白

森林氏 專門脫痔

業有北平補少屏女士專醫女界脫外痔內痔

不用針刀
不用綫扎
不用電治
不用服藥
時常數日
連根脫出
限日全愈
永無復發

痔

（秘製）補藥精第一補品完全國貨每盒二元每打二十元

脫痔藥膏專治遠近內外者痔穿腸痔漏數藥八日連根脫落每盒雙料十五元單料八元

大便下血藥膏專治痔瘡下血腸熱下血每盒雙料五元單料二元五角

化痰止咳丸專治傷風咳肺寒咳肺熱咳每兩一元五角

立止白濁九六餅庄雙料每盒十二元單料六元三角四餅庄雙料八元單料四元二角半三餅庄雙料六元單料三元二角二餅庄雙料四元單料二元一角半

萬應樟春藥水大瓶二元五角中瓶一元五角小瓶五角　花柳瀉毒丸每盒二元

珠珀紬痔散每盒二元　風濕骨痛膏藥　頭瘋滑脈膏藥　繪余「虫蝨」拔毒膏藥膏丹丸散名目甚多不能盡錄「外埠購藥款到卽付」本埠外埠代理無任歡迎

醫藥局星嘉坡大坡海山街門牌廿六號

民國十八年四月十二日　寅

廣東

▲香翰屏赴梧接洽之兩粵新協約說

△粵方請黃就編遣職……聯同擁護中央……桂方要求每月協餉六十萬……另桂土運粵銷售……雙方大致已商妥……惟漢軍退回時增加協餉一倍打銷……又有桂軍擬登師交廣東編遣說……

粵局主張和平後：除將西江及韶關當線防軍：縮回內地：極力避免衝突：日前復派馮祝萬赴梧：飭達和平苦衷：馮已返省多日：後再派旅長香翰屏赴桂：與李宗仁白崇禧黃紹雄等磋商兩粵和平：香氏已公畢回省：聞其磋商：甚爲完滿：據軍界消息：香赴梧後：向黃紹雄極力解說不得不和平原因：謂香當時亦皆未戰：然轉念兩粵不堪再釁兵革：所以改取和平態度：堅請黃氏就中央編遣員職：與粵省聯同擁護中央云云：黃李白對香之請求：甚爲贊同：並言年來桂軍賴粵省人民忍痛供給軍費：實不應重以兵禍：陷廣東人民於百劫不復：惟是廣西素爲貧瘠省份：原日由粵給養之黃旭初呂煥炎及葉大森王應楡等部：忽移交廣西負擔：實屬無法維持：又不能令各軍士忍饑從戎：若一一遣散：則土匪紛起：亦非粵省之福：特提出要求：每月由廣東津貼廣西軍費六十萬元：廣東邊境如封川德慶，則由粵省接防：廣西不過問：如將來漢方敗軍復回桂省：則每月請廣東再加二十萬：但保桂軍不入廣東：不干涉粵政：此爲李黃之要求條件：當時香翰屏以每月由粵補助軍費六十萬元一節：尙可答允：惟將來增加之二十萬：則不特有庇蔭桂軍反盲之嫌：而且粵省亦斷不能負此多量需索：雙方磋商結果卒將二十萬臨時增費取銷：惟黃李等更要求桂省禁煙爛：准由桂運粵銷售：亦經香氏答允：故統計香氏接洽結果：尙屬完滿：至六十萬之補助費：聞係訂由四月份起撥云：香氏返省後：己將情報告陳濟棠：陳卽電報陳銘樞：徵求意見：聞陳已復電贊同：謂兩粵局面苟能和平解決：則無事不可商量云：又據一消息云：桂軍有登師：撥交廣東編遣：歸陳濟棠管轄：然則兩粵和平：將果實現矣乎：

▲桂粵兩省感情之觀察

△馮祝萬香翰屏先後往梧

△桂軍態度視馮玉祥而定

自□陳聯合反對出兵討蔣後：粵桂兩省之門戶：遂劃然分立：近因桂系在武漢失敗：以致桂省不能前進：則前此軍獨出兵應援武漢之計劃勢又不得不爲之變更：日來外間空氣：盛傳桂省集中兵力梧州：將協同粵北部隊另謀一種新發展：惟詢之各機關：則尙未有接獲此種報告：但粵省當局：爲求達到安民保境之旨：對於桂省之協餉：仍然繼續應允接助：並六個月止：此舉純爲調和粵桂間之感情：以免發生別種反響：粵省當局：前日曾派馮祝萬赴梧：與黃紹雄等有所接洽：其內容如何：未獲得其詳細：但聞說結果甚佳：又昨日十號：第二旅長香翰屏：又由省赴梧：香氏此行：聞係奉陳濟棠之命：赴梧聯絡：並順便觀察桂省軍事當局之行動：以便有所應付：現粵桂兩方：正在情報往還：固謀恢復其平日親善之感情：在此短時間內：當不致發生變化也：據接近某方之政界消息：梧州爲粵桂門戶：亦桂省重要之市鎮：現駐兵稍多：亦屬無礙：且值武漢失敗：桂省現在所急者：惟集中內部力量：鞏固桂省邊圉：觀馮玉祥之態度如何：然後表現其真正之行動：倘馮氏若不起而討蔣：保持其現狀：則桂軍態度：或須默爾而息：而粵桂間或可以稍獲一息之安寧云：又查第一師陳濟棠部隊原駐西江一帶：自余漢謀香翰屏陳章甫三旅：每旅抽調兩團：赴北路後：肇慶三水方面：祇餘張達所部補充團一團：江門容奇桂州中山東西馬寧一帶：祇餘巫劍雄一團：以西江防地遼闊：祇得兩團兵力防守：其內部空虛：可以想見：現西江粵軍既未增加：可見桂省軍事亦無緊急之行動也：

▲海軍編遣中之陳策

△陳策對時局有所動作

粵局形勢：現表面上似已漸趨安靜：無虞他方再發生問題：然查其內容：則各方仍在進行磋商妥協：種種事件之有待於解決者仍多也：探聞日昨海軍艦隊司令陳策：曾在司令部召集各艦長會議：陳策提出主張：對於時局：有所動作：惟聞各艦長以應付現在之嚴重時局：須持之以鎮靜：若稍爲操切：則誤事堪虞：故對於陳策主張：未予贊成：副司令舒宗流(下從金)會議後：卽匆匆赴港：陳氏以舒氏平日贊助海軍設施：甚爲得力：故現當着手成立海軍第四編遣區並改編艦隊之際：借助於舒氏尤多：故立卽派員赴港：會晤舒氏：請其事畢趕速回省：免礙進行：舒氏因此復於十二返回廣州：與陳詳商改編艦隊：及組織海軍編遣區各事項後：再於十三日赴港：轉輪入京：出席全國海軍編遣會議：現在粵海軍內部之種種問題：己告解決：暫時當不至另生枝節矣：

▲黔省表明並未動兵

△駐省辦事處主任報告

粵省宣布和平後：桂省各將領最近來發出通電：請服從中央：所有在武漢開出湘境：軍隊：壹律回桂：其在湘邊之黃旭初呂煥炎及王應楡等部：現亦沿宜章坪石及小北江一帶：準備班師：兩粵實現和平：中央職權：較寧漢未發生問題時：尤爲統一：觀於黔省出兵助桂問題：因現在戰事已漸告平息：其過去事實：亦甚尠據：查黔省周西成：日前派駐有第二十五軍辦事處于廣州：當粵省出兵北驅時：當局爲壯聲勢起見：曾宣傳周西成部在黔省出兵若干：二十五軍駐省辦事處明知不見事實：但當時未便辯正：現陳濟棠就職：與陳銘樞各主張和平後：駐軍駐省辦事處主任：曾赴總部及海軍處：向陳濟棠陳策報告眞實情形：並稱貴州內地貧瘠：現在當積極從事建設：力謀生產：無論如何：不能用兵：且此次戰爭若果加入：是不啻以全省軍隊戰爭：供一人一系之驅使：而參加這抗中央之謀：貴州並未出道一兵一卒：事實俱在：經粵當局調查便知云云：陳濟棠據報告後：亦以周西成向來擁護中央：卽去電告慰：至二十五軍駐省辦事處：則仍舊在文德路設立云：

▲馮廳長奉准辭職

△財部電委范其務接充

△范氏十八午由港返省

省府委員兼財政廳長馮祝萬：自返省後：卽以環境困難：早懷去志：惟各軍政要人一以中樞風潮初定：不欲遽易生手：均仍挽留馮氏繼續任事：馮氏義無可却：暫允担任：最近馮氏以辦事益形棘手：去志益堅：故本報記者迭次通訊：均謂馮氏去志已決：至今日竟成事實：以證本報消息確鑿：昨十八日下午四時：省府已接國府財政部長宋子文自漢口來電：略謂馮廳長祝萬辭職照准：另委范其務暫行兼代：希查照等語：聞范氏同時已得宋部長電告：十八日午巳由港返省：俟奉到正式委令卽行就職：又聞馮氏十九日起已將令沈局長兢和負責辦理交代：另據某方消息稱：則謂范氏兼任財廳：亦係過渡：將來或由前任財政廳長馮紹初接充：故詳誌之：稿成後：卽擬拍電本報發表：詎因是日本市往來暴雨：省港電桿折斷：電報不通：原電送回：故至今日始發稿報告：閱者諒之：

◎星洲南洋江夏堂第六屆職員一覽表

正總理黃濟舟　副總理黃有淵　財政員黃鐸堃

正司理黃作發　副司理黃奕模　查賬員黃曼士

△董事員　黃漆福　黃竹三　黃聯擧

黃霞具　黃鴻飛　黃樓書　黃聿增　黃子芳

黃禮彰　黃石橋　黃竹林　黃世帕　黃世南

黃思永　黃福墻　黃福壽　黃則健　黃碧郎

△交際員　黃永祺　黃則爾　黃錫權

黃德新　黃宗基　黃達三

△附啓事啓則

公濟者本堂現正進行入主及懸像之舉費用浩繁經於三月十日董事會議決積極募捐公推黃濟舟君爲本坡外埠募捐收捐負責人凡我宗親有未捐者須踴躍捐前捐未交者須速交已經捐者或加捐無論多寡均爲其便　濟舟君如持有本堂之捐册及收據爲現任財政員簽押及本堂之正式印據方可認交或自行寄交本堂財政處亦可　希我宗親踴躍使本堂得早　結束入主及懸像　手續是幸

星洲南洋江夏堂披露

中華民國拾八年四月十七日　「2」

葉奇可止咳丹

●咳嗽無正方嗎　豈有此理

世上若無難治之咳嗽　則醫者無以顯其能　是故有難治之咳嗽　然後可須有効如桴鼓之止咳丹　以別利器於盤根錯節之中　此止咳丹不論寒咳熱咳新咳久咳孕咳痰喘及最易傷人不能安眠的夜咳俱極神驗　雖遇任何難治之咳嗽爲他藥所難治者　若服此丹則當堂氣順　痰必易出　或謂咳嗽無正方　此乃不知治咳之奧妙耳　奇可已有廿餘年醫藥的閱歷　即在叻執業　醫藥亦已十年　俗語話工多藝熟固人所公認也　咳者請即試之每盒五角每打五元

△治皮膚病的神油
一名皮膚水　一名百藥油

凡皮膚病之法本有燥性濕性之不同故有等須注重殺蟲之藥以止癢者如本號之皮膚水是也有等則要無刺激性之藥以滋潤肉面乾水者如百藥油是也彈皮膚之病多端但總不能出於此兩種藥範圍之外蓋此兩藥則有消毒解毒止癢之特別能力更可以保護皮膚不致有染惡之虞茲將藥之各有　所長及治法列明於下以便諸君分別購用

△皮膚水　限滴數見功

治皮膚水治血熱濕毒癬癩疥瘡起點各病嚴登分鐘止癢痛香港

表價五角二角半

△百藥油治爛肉乾水止癢

此胎毒壓瘡血熱濕毒皮膚濕毒惡水點滴損手爛腳消腫生肌抹藥全部皆痛見功極快價叁角

△微滿藥調胃丹

此藥服後不肚痛不暴水微滴一兩次而止凡頭痛牙痛各皮膚病大便秘結疼有特效奇可！服四次能免一切毛病誠煙酒客之寶貴物也價二角

黃金油　此油可搽可食味純力大比之別家祇有薄荷味者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風霍亂消脹驅風洪神驗異常　價二角三角半

頭痛散　奇可制製此散拾餘年與別不同專治頭痛牙痛有米膠片包散服不苦瀉發分六厘見功快過別家二分七厘的藥　每包七占每打七角

代理處　小坡德壽榜春生和堂　竹腳萬山室　加東萬山吊橋右友軒　二馬路培元惠生堂　火非同和堂　吉隆坡茨廠街光明公司　四馬路

葉奇可專醫婦嗽婦科虛癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假　其以假藥混　充多小則觀沾價高低爲定但本號貨眞價實保無以假藥誤人

號在禧山街四十六號葉奇可

白熊霜標

白熊牌鮮牛乳士壘埃油

是所有牛乳油中之最良者

此油來自澳州　俗稱新金山　油質不變換　自出市以來歷受中外僑民懽迎

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

各火食店均有此標出售

星洲唯一代理人冰藏有限公司　隨時均有存貨備辦

特此佈告

SOLE AGENTS:
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE.

墜騎前後

韋廉士紅色補丸曾兩次出此警官於疾病

孔君雲生現在江西省歷任南昌府鄱陽縣饒州鎮等處警官久爲江西警界之聞人曾患兩次爲病魔所困均由服用天下馳名補血健腦之聖藥韋廉士紅色補丸而獲痊癒特孔君來書歷述其經過之情形刊佈如次（鄙人于民十一由景德鎮調任鄱陽警察因禦匪冬防過勞遂致血虧心跳目眩頭暈肢軟身疲胃呆足痛如是年餘百藥無效直至服用韋廉士紅色補丸方始告痊民十三復調景鎮警察因剿辦兩帮械鬥乘馬督警彈壓偶一不慎中途墜地幾至中風始回後即覺腰腿受傷骨肉疼痛每夜則夜眠不安飲食漸減終且變成病血吐血重症骨瘦如柴精神昏憒以爲仙方莫治至後僅及往鄱陽購用韋廉士紅色補丸之效乃僅購而服之未及一月諸症若失今則體氣復元精神比前更好故丸眞令人稱無匹之妙藥也）韋廉士醫生紅色補丸爲世界馳名補血和腦之聖藥其治病健身之功無分男女老幼均一樣神効也

價目每一瓶大洋一元五角每六瓶八元遠東總發行星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局各藥房均有出售或直向本局函購郵力不取

奉贈衛生小書（中國今日之所需者）如蒙片索詳示姓名住址當即郵奉不取分文

護花使者

當夫酒紅燈綠一雙雙挽腰舒臂手舞足蹈之時惟彼吹氣如蘭有脣似玉者方能怡然自得若患面疹口臭則必報赧然令人發嘔爽淸導丸以和平之功能除體內之蘊毒實爲療治面疹口臭之無上良方凡大方閨秀交際名花均

悉服用而免困擾巫直律井涇正牛煤鎮鍾君譯元來書云　鄙人常患便秘以致肝火上升口氣臭惡後服淸導劑諸症悉愈眞良藥也）紅色淸導丸凡經售西藥者均出售或直向星叻坡馬六甲街韋廉士醫生藥局購取每一瓶叻銀六角每大瓶三元郵力在內

保精益腎丸

廉威醫生祕製保精益腎丸爲著名腎病之良藥至於神經衰弱亦由腎病而發生與及種種危險之症而至人生何無樂趣患斯疾者日見增加是因經濟問題生活競爭而至勞心者日益之故耳但是症發生以後精力因之而減少神經或時而作痛生機或由此斷絕甚或於男女性生活亦失其愉快疲勞殊甚從此種種危機由絲而生矣如早老，遺精，視力減退，腦力衰弱，精液減少，記憶全忙，腰酸，脚軟，惡夢，脫毛，性慾失歡，精神困倦，頭暈，眼花，多尿，失眠，顏面早衰等症消服此丸則可救於未來矣

每盒價銀　一元二角

每打價銀　一十二元

批發各埠藥店克己均有售代

石叻會豐商店批發

福建

各軍會剿朱毛匪

▲張貞二日下總動員令
▲汀屬八縣民團自請討共
▲粵贛兩軍已電告出發
▲盧團徇民請求反攻長汀

福州通訊：朱毛共匪踞據閩西：省由省政府抽調本省各勁旅圍勦：並分電粵贛兩省：請飭派隊協勦：以期剋日掃蕩厥氛：以安地方：茲特將最近各方軍隊對匪進攻情形：探錄如次：

贛軍劉士毅昨又來電：略稱共匪佔據長汀：閩贛壤均有切膚之痛：自應即行飭隊赴汀會同友軍勦辦：奈興安雲都寧遠等處：匪勢又甚猖獗：本軍復奉令痛剿該處共匪：勢難抽調：已由王總指揮改派吉安金師長派隊：越界會剿：請予查照云云：

又省政府據汕頭徐丞昌唐電稱：本軍奉令協達：一時軍隊難以抽調：而情形急迫：請電粵省府轉飭等由：省府復去電力請委員以汀屬情形吃緊：務請貴省迅即派隊會剿云云：昨據徐委員覆稱業由粵政府另派第二師赴日仟隊赴汀會同勦辦云云：並聞粵贛兩方所改派之勦共軍隊：昨己電達省報告出發：並請訂明會勦日期：以便同時進攻云：

盧新銘部正向長汀反攻間：忽奉張師長電令暫守原防：俟各軍到齊後再行訂期會勦：并進令電呈省政府察核：茲悉昨日盧團長又有一電來省：關係徇衆士汀民之請：已由該部自行率隊反攻長汀：原電大略如次：「上略」此次朱毛共匪佔據長汀：郭旅長不幸中彈身亡：將士憤慨填胸：枕戈待旦：非盡力殲勦不足以洩其恨：職團前奉張師長電令退守上杭：不得不遵前軍令：現准汀民環請進剿：各將十牟多蹄輸長汀：亦前來請命：團長爲徇士民之請求：於冬(二日)早：督率軍隊反攻汀城：以殲餘孽：如何情形：容當隨時電呈察鑒云云：　前省政府曾令委暫編一師師長張貞：兼剿辦朱毛匪總指揮：曾電令各部隊：暫守原防：俟各方軍隊集合時：再行反攻：茲聞張師現以各軍隊伍：均已陸續到齊：特於昨二日電下總動員令：指揮各部隊協力進攻長汀：以期即日撲滅：并電省府報告云：

省府昨據漳樂縣縣長電稱：據職縣偵探報告：日來共匪派出匪徒：裝作吹首乞丐模樣：前赴各縣探悉軍情：以吹喇叭爲號：請予飭屬遇有以此種種裝式：務即嚴行拘執究辦云云：省政府據此：已飛電各屬查照云云：

朱毛共匪擾亂汀屬雖經郭部盧新銘團長：克復上杭：但該匪仍四出騷擾：附近長汀各縣：未有不受其蹂躪者：現連城：永定：武平：各邑均已聯電向省府告急：面各處援軍仍未能如期到汀撲滅共禍：因之汀民情激異常：計召集八縣民團代表赴上杭游擊：一面聯合八縣民團：約有五六千人之衆：期與長汀共匪作極劇烈之爭鬥：據官方消息：現在永定上杭民團軍：已有一部向長汀出發：其連城甯化等縣亦在預備中云：

行不得也林向基

△林以吸目已對核自可卸責
△局員以欠薪未清不許離局

林向基前充漳廈鐵路局職員：嘗前任局長卸事時：林與該局所有職員工友聯絡：大施勳手腕：遂由該局全體職員工友：具呈建設廳保舉爲局長，林初接事時：對於局員頗不分彼此：略示優待：繼則變其常態：而該局局員：亦無何稱表示：茲林任局長已四月矣：日前紀念週出席報告：謂任內虧去款二千餘元：此後對於局務無法維持：請大家另舉局長接充：衆無言以答：嗣林又爲如不另舉局長：此後餉薪：恐無把握：實難準期云云：該局全體職員工友：以該局入不敷出：係屬實情：然只虧去八百餘元：那有如許之多：遂具呈廳建建設廳：請派員核賬：先是：該局已設有稽核員：專爲稽核該局按月收支賬目：建廳徇局員之請：遂令該員稽核具報該員奉令：即就局長收支賬簿核對二過并無錯誤：呈覆建廳了事：林局長以所虧公款目：既經稽核員核對屬實：自可卸責：有擬趁此機會回省：奈全體職員工友：以林任內有積欠薪工未清：不予離省：提出嚴重交涉：現雙方各執理由：尚無結果云：

路政近訊

近日路政進行情形：已迭見前報：茲就調查所獲：敍載於左：以供關心路政者之考鏡焉

△大同路²拆卸：實爲刻不容緩：然路政處所以遲遲未進行拆卸者：雖循商民之請求展緩：但據路政處中人所云：則關係由包工問題之阻礙：緣該路包工者：早爲茂興公司所標定：嗣因拆卸未有定期：以致該公司工人一時難於召集：且工廠至今亦未搭蓋：現路政處經已飭令該公司：無論如何：限二星期內：着手開工：否則必予以相當之懲戒：聞該公司接令後：現正在海後灘搭蓋工廠：以便早日興工云：

△民國路商民鑒於思明路路面塗蓋洋灰：行人利便：而商業亦因之發達：乃聯呈請路政處：照樣舉行：事經路政處許可：由官民擔費：倩定合和公司前赴鋪蓋：計由司令部口起：至思明北路：長百四十丈方：費銀七千元左右矣：

△魁星河三寶佛殿：路政處本擬拆卸：嗣因該傳聞會辦之太夫人：以神佛托夢：不欲拆卸：故至今仍然存在：茲聞聞會辦林司令均主不拆卸：謂欲保存古蹟：觀此則佛果有靈矣：

△靖山頭山地：路政處經已決定開闢馬路：井將無主坟墓招人遷拾於是巡啓各土工之運勳：各情已見本報：茲查該事自被本報揭破後：周會辦極爲注意乃決定日期：招人投票：以示公開：無如各土工現尚未知究竟：乃極力運動：茲有陳某者：要於各方運動既無效力：遂改變方針：直接運動路政處建設股之有力者：至其能否達到目的：現尚未知：誌之以觀其後：

印花稅新局到廈

▲定明後日到局接收辦理

廈市思金印花稅分局局長：經省總局長楊裕聰改委楊衍充任一節：已紀前報：茲聞此次改委原因：係總局長楊裕聰於就職後：曾據廈市各途商民：迭呈控告前分局長吳奎光：陳廷光：有苛征騷擾事：遂決將吳陳撤職：而易委楊衍充任：并同時由總局再委李西孟任該分局副局長：共同負責辦理：現楊衍李委：即於三日由省偕同李西孟附輪來廈：並昨(五)早抵埠：聞楊巳擬定於明後日前往該分局接收：并同時就職視事：以便着手整頓稅務云

倦遊思之返徐桴 何嫺嫺其來遲

鷄肋不羨獨善薦人代理
已願達到值可命駕重來

六日省訊：財政特派員兼財政廳長徐桴：近以倦遊思□：向中央領到公債一百萬元：以爲救急之用：又以國地兩稅已分：殊不欲嘗此鷄肋無味之財長：始則電保孫家荣爲替身：繼則專任財政特派員一節：已見前報：茲悉徐氏近嘱孫某在閩：辭番不佳：恐被人反對：乃改保現在財廳科長高漢鎮：暫行代理財政廳長：閩業經財部照准云：查徐氏以財部已准其所請：既願已達：儘可命駕重來：再展其好身手：決定今日「六日」搭滬輪離申：大約八日即可抵省云：

盧新銘勦匪計畫

六日省訊：省防軍二第旅三團團長兼代指揮盧新銘：徇汀屬八邑士兵之請：業於二日率隊反攻暫恃：已誌昨報：茲悉此次盧氏率隊反攻汀匪：其出兵計劃：與前次稍有不同：現分兩路進攻：第路係一：兩團担任：由上杭小路直抄通涸之側：還襲長汀正面：第二路由二四兩團担任：不由當坊：改由連城東編：進抄長汀之背：另以救護隊三營：及民團五六百人爲豫備隊：分路策應：期於最短期間：恢復汀屬：此外尚分電張盧二師及陳旅：請即派隊截擊：以免餘匪散竄云：

中國銀行紙幣貼水問題

▲財特署令各稅局按照市價

五日省訊財政特派員公署：昨飭令各稅局：以近日廈市中國銀行鈔票：充斥市面：必須貼水五六毫：有解繳前項款稅：應按照價貼水：原令如下：爲飭遵事：查近日中國銀行建設紙幣：充斥市面：每元兌現：必須貼耗五六厘：本署收受前項紙幣：未免有虧國帑：嗣後貴署局解繳課款：應請概用本市發現大洋紙幣：如有解繳前項紙幣：應行按照市價補足貼水：方可通用：除分別函令外：合行仰該局長遵辦理：切切此令：

將使君之頭髮雙倍嬌艷

各界士女如欲頭髮之美觀可愛必須小心購用洗髮之梘多數洋皂洗頭粉等所含鹹質太多傷害實甚能令頭皮乾燥而使頭髮脆弱不堪最穩健可靠之沖頭粉莫如域京氏馬斯嘩啤油洗頭粉不但全無油質且清潔可勝於胸粉真倍二三匙羹之粉則足以清洗毛髮及頭皮也用時僅將頭髮用水微濕然後將洗頭粉擦入即有極濃厚之泡沫出現而將髮內之垢穢及油質等除去一清洗後頭皮自能於同時乾燥而使頭皮柔軟髮絲如絲光可鑑人而又易于梳理也此馬斯嘩洗髮粉可于各藥房及百貨店購買價廉物美祇購四安士一瓶便足以供一月之用於購買時務須注明是否真馬斯嘩粉　須視包紙上有域京氏 Watkins 之名在也

退股聲明

啓者柔佛源安公司曾在居鑾埠與友合創聯安酒莊茲因志願別業願將名下股份頂與楠園源公司承受雙方即日立約此後生意盈虧與退股人無涉如退股人有與街廊轇轕(葛亨)亦與該號無干特此登報申明

(甲)　承股人 楠園源公司
退股人 源安公司
聯安酒莊謹啓

民國十八年四月卅日

勸購第二期公債票

本總商會近接國民政府財政部宋部長函開新發第二期公債票二千萬元以爲建設要需限本年六月底截止九六實收利息四厘准其先扣等因合照通佈尚望愛國華豪踴躍推消爲荷

新嘉坡中華總商會啓

民國十八年四月廿三日

東南公司包工廣告

敝公司新設峇株甘水街門牌三號承接各界挖溝包工斬梘掘草斬芭開鑛等事二十餘年遠近週知曾登各報茲再精選良工妙手數百人以資擴充倘蒙各界惠顧本坡無論大小均可承接外埠只少以五百格爲限露寄接洽亦可特此啓事是實

現遷芽籠廿五條巷門牌一百二十九號

司理人李東南啓

民國十八年四月二日

无安之疾勿藥有喜

這句話是易經上所說的，大意是：比譬一個人患了疾病，病當自行消滅，毋須服藥而有喜也。

我以爲是對病者的一種安慰語或忠告很輕微的病而發罷了，那裡有危重的疾病而毋須服藥可以自愈的呢？

然而語不我欺，際此科學昌明時代，能夠利用電氣療病，類如頭痛，腹痛，骨節酸軟，陽萎，陰虛，痔瘡，花柳，腳氣：……等奇病，一經用電療治，那些痛楚就馬上和閃電般的消逝，令人有意想不到之効力！

諸君：假使不幸而患了毛病，想要免掉吃藥的麻煩和針灸的痛苦，請移到新嘉坡小坡水仙門大馬路壹百十七號門牌揚寶僧電療院去就醫，敢擔保諸君的『无妄之疾，勿藥有喜』

君有無將睡之前思飲

將休息以前飲茶咖啡或其他刺激性常致不安眠又不舒服故大多士女本樂於睡之前一飲因此之故而不欲爲之君何不飲麥精茶精細調和而妙成並無藥質草實或咖啡精故全不能竊君一時之眠麥精富有豆質其滋味能爲衆人所樂飲君試三十天內飲麥精茶則可知其言之無謬也

波士頓麥精茶

星洲代理－摩拿菲士

INSTANT POSTUM
REG. U.S. PAT. OFF.

本述樣茶每罐可冲啡二十一杯請寄郵票四占至星洲聯合大建築內摩拿菲士馬來地有限公司

祖國

◎胡陶退武漢後之湘局近聞

長沙通訊云：自國軍克復武漢後：胡宗鐸陶鈞殘部：直退荆沙：揣其趨勢：將流竄湘省：蔣中正因於魚日電令何鍵：轄電湘西方面之譚道源師長：李抱冰旅長迅率所部：趕於佳日以前：達到益安石灘：痛加截擊：何氏除復電蔣主席外：並電譚道源等知照：玆探錄兩電原文如次：一復蔣氏電云：國急：漢口蔣主席鈞鑒：魚日各電奉悉：比經轉電譚師長道源：劉旅長和鼎遵照：並令澧州李旅長抱冰協同截擊矣：謹復：何鍵叩：二致譚道源等電旅：國急：宜昌探送劉旅長和鼎：沙市轉澧州李長：并轉常德探送譚師長鈞鑒：頃奉蔣主席魚寅電開：胡陶殘部：以向上游逃竄：希卽轉電宜昌劉旅長和鼎：鑿旅迎頭痛擊：勿任免脫爲要：又奉魚電開：討逆軍已於支日擊破逆軍：克復武漢：逆敵胡陶殘部：現向鄂西沙潰退：將流竄入湘：玆着譚師長道源：迅率所部：由現地兼程赴公安石首：限佳九日前到達：痛加截擊：免貽後患：特電遵照各等因：特達：並希李旅長率部協同截擊爲盼：何鍵陽午：

湘省正竭全力防堵桂系部隊竄入之秋：不料湘西方面桂軍復發生衝突：衝突地點：在湘西重鎮之常德：記者爲此事：特訪電政管理局長詹德洋氏：叩以眞相：詹氏謂此次常德方面李雲杰旅長：與譚道源師長因誤會而發生衝突：現經何主席派張儀堵鄭松二人持蔣總司令命令前往解釋：雙方業已息戰：聞譚師長本人現駐桃源：所部之羅成兩旅：及周朝武部駐桃源陬市河洑一帶：李雲杰旅駐常城：雙方戒備甚嚴：對於來往行人：檢查極爲注意云：詹氏爲上述之談話後：並出常德電報局來電通示記者：電文云：詹局長鈞鑒：江晚常城四面被西來軍隊包圍：城內軍隊城固守：爾雨砲煙：充塞耳目：迄已四日：商店停業：桿線被毀：收入毫無：交通斷絕：前晚局右大火：桿線又被焚去不少：除極力設法維持局務外：謹聞云云：觀此電文：則雙方衝突之激烈：可想見矣：此外尙有一堪紀錄之事：則爲蔣主席抵漢後：以湘省地當衝要：需事亟待與何鍵熟商：而際此戎馬倥偬：雙方俱不能輕離駐在地：蔣氏爰派代表鄒堯仁來湘：籌商一切：現鄒已抵省：同行者有唐炳初張鎏先諸人：聞該代表所奉使命：至爲重大：關於截擊桂軍：及肅清共匪：與夫關達事宜：均須得一具體計劃：始返漢復命云：

◎海軍奉令設部後

上海十六日函：國府十二命令：設立海軍部：命令發表後：日報社記者：昨向各方探詢海軍方面消息：錄之如後：

△特任狀前午已頒到　國府特任楊樹莊爲海軍部部長：該項特任狀：業於昨日午頒到本埠高昌廟海軍編遣辦事處：辦事處人員奉狀後：卽日送至楊氏私宅：并由宅中轉送至北新涇療養院：呈楊氏披閱：

△楊樹莊以病不赴京　楊部長現在之病狀：雖比從前爲略減：但仍未能全愈：據醫生之診觀：膀胱中仍含有糖汁頗多：故仍未能赴京就職：暫時當由陳紹寬代理部務：俟將來病體全愈後：當速入京：

△海軍重要人員表示　記者昨訪海軍方面重要人員：詢以對海軍設部之意見：據陳季良任光宇等表示：各國之海軍：皆有獨立之精神：其海防地位：當然鞏固：我國以海軍實力之低弱：海防上已失地位：今中央因念海軍之重要：命令設部：實建設海軍之基礎云云：

又訊東北艦隊司令凌霄之談話云：海軍之設部：當然爲刻不容緩之圖：惟設部當注重建設：不僅在本國增高其地位：故中國而欲注意於海防：則海軍建設：實屬要圖也：

△常務次長人選問題　政務次長現已定陳紹寬：常務次長登席：中央尙未發表：據海軍方面消息：此席或將屬之東北方面之沈鴻烈云：

◎金戈聲中東北之太平景象

▲東北軍布告安民

▲張學良親自植樹

東北軍已發表擁護中央通電：但因金融關係：不能有過積極之態度：近二日奉：奉票對現洋及金票之行市漲稍上提：但仍在四十四五之間：比旬日前每現比一元仍差五六元之鉅：關係民生：實非淺鮮：至於奉票低落之原因：日方所傳：「一」官銀號之濫發：「二」當局有以邊業銀行洋票豐儲元收回奉票之說：「三」東北當局因時局大索現款：「四」奉軍向灤州移動：人民恐奉用兵：支出突增：如此種種：均非事實：其骨子裏原因僅係一戰露之虛聲而已：東北當局對此審甚注意：於本月三日通令各縣政府：徧告民衆：俾各安生業：原文如次：各縣政府縣長覽：據報告近日民間忽有軍事將動之謠：因之人心恐慌：竟有藏匿牲畜冀免徵發者：查中央對於兩湖用兵：自是確有其事：但並未影響於北方：我東北各省相距尤遠：更無有波及之虞：現已時屆春耕：一年生計所繫要鉅：萬不可無端驚擾：致失農時：仰各該縣長將此意徧告民衆：俾各安生業：決無徵發牲畜之事：其各遵照毋違：

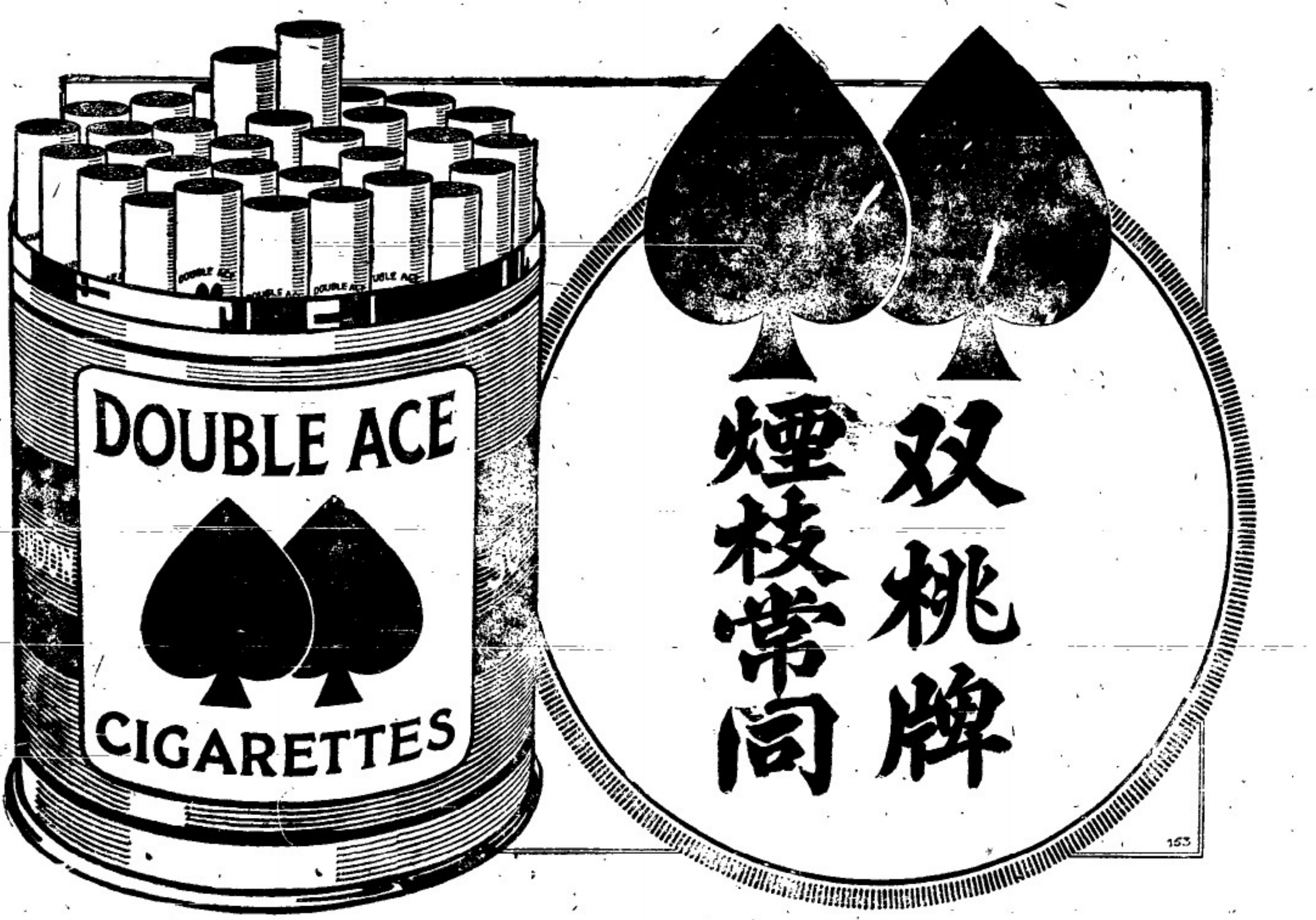
同時張學良爲表示優游之態度起見：今日在(五日)植樹節：狂風怒吼中：特親行植樹典禮：四日東省邊防總司令長官卽通令所屬：在大西邊門外第一苗圃擧行植樹典禮：凡本署處長以上均前往觀禮：張學良於今日下午一時十四分親自到場：張着中山服：神采煥發：首圃場預掘有二尺餘之坑：旁插大標：上註字植人銜名：省政府主席翟文選：因事未到派民政廳長陳文學代表參加：其餘到場參與人員有王樹翰：莫金鎧：陳興亞：鄒作華：楊正治：劉鳳竹：何豐林：方本仁：邢士廉：高紀毅：張振鷟：彭志雲：王健實：劉鶴齡：孫笙舞：姬金聲：關玉琨：王家禎：臧煥屋：史延程：蔣斌：金石安：白鶴齡：李德臣等：及各機關科長以上人員數百名：因風勢過猛：將農礦廳事先所搭彩牌樓及來賓休息蓆棚均被吹倒：各機關人員於狂風吹吼中：依式舉行植樹：精神愉快：情形極爲熱鬧：誠爲空前舉行：農礦廳特印就植樹白話宣言：當場分送：亦金戈聲中之一太平盛事也：

◎接收濟南所聞

▲日軍檢閱後舉行告別式

濟南通信：今日爲接防軍預定進城之日：全埠商民望眼欲穿：盼其早來：距料我軍今日並未入城：日軍仍住城內：玆探錄各方消息如下：十四日下午二時：接防委員崔士傑呂秀文之赴泰安：係商請孫良誠令接防軍從速到濟：以便十六日如期接防：至晚七時：泰安已接到中央電令：接防軍隊暫停前進：候中央作通盤之籌畫：崔呂以事前已與日方規定接防日期：今若此則必須通知日方：遂於晚間八時原車回濟：與李慶施作通宵之會議：昨县鑒公函日領：稱接防軍十六日尙難到濟南：但是晚運輸司令劉南田(孫良誠)(兩官長)及兵站人員：仍由泰安到濟：籌備一切：並令歷城縣長胡進三：先速籌辦給養草料：及崔呂等歸來：劉鑑回泰安：又接收各軍機關之軍務處長宋錫朋：亦不出面：今晨聞新近開到白馬『距城十五里』之程心明軍隊已退回黨家莊待命：交涉員崔士傑並電南京外交部請示：惟尙無復電云：

中央社濟南通訊：濟南接收問題：經中日雙方委員之協商：均已規定妥當：明日（十六）我接防軍隊卽可來濟：接收委員長崔士傑及委員呂秀文兩氏：因向孫主席報告一切：並報軍事問題：於前日(十四)下午二時半專車赴泰：晚十句鐘抵站：聞省府主席孫良誠以接收在卽：維持治安及保護外僑等事：極關重要：特委任第二十二師師長程心明：兼任濟南警備司令：王冠軍(孫原參謀長)韓慶祥：（濟南公安局長）爲副司令：程等已於十三日通電就職：至日軍師團長安滿：以回國在邇：特於前日九時：假膠濟站前兩旁附近空場：舉行全部檢閱：并行告別式：中外人士前往參觀者甚衆：並由商埠館登公安分局派去警士：維持一切：日軍各部隊均在車站東大馬路緯二路二大馬路集合：由安滿在車站前逐次一一檢閱：沿大馬路西去：各回駐地：至十一時閱畢：此次我國接收濟南：日人為博華人歡心：竭力表示好感：乃於前日有日兵士數人：在二馬路因少付車資：與車夫發生口角：日軍竟又將該車夫大肆兇毆：圖爲警察勸阻：將車夫送往濟南醫院療治：今日據報告：頭部已受傷甚重：惟尙無生命之虞：事後：日軍部聞訊：當派人慰問：允擔任治傷：並往交涉署代致意各報：對於此事：勿爲傳揚：以免從新惹起意外云：



無能為力

因腸臟久佳而有便秘也

常患便秘之人必感事事不如意之苦一覺醒來便覺頭暈口苦步履維艱日間辦公耗了半日時間猶不能修成一信辦妥一事雖竭力思維終覺無能為力蓋其體內有積滯料釀成毒質其腦筋暨肌肉智慧與精神均為此毒質消磨殆盡此等人苟知清導丸為利便平肝提神醒腦和平良藥用以調劑其腦部工作斷不至感許多不便受許多痛苦也

安徽徐霖橋郵局兼中報經理處王君心誠來書云（鄙人常患便秘以致身體虛弱精神困頓屢醫無效後服清導丸數劑便利神清身體亦日見強健殊感）

清導丸每一瓶六角 六瓶三元 遠東韋發行韋廉士醫生藥局

星架坡馬六甲街各華藥房均有出售或直向本局郵購郵力在內

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

▲百病多從痰病起

脾虛不能健運・則生痰飲・稠者為痰・稀者為飲・水濕其本也・得火則結為痰・隨氣升降・在肺則咳・在胃則嘔・在頭則眩・在心則悸・在背則冷・在脅則脹・其變不可勝窮也・永安堂之虎標八卦丹・能將稠痰化為水・除一切痰症如神丹・

請購服「也士濘羅」藥片以治一切的疾痛！

請勿購服其他的代替品，恐會損身故也。「也士濘羅」藥片係純正的英人出品，不傷身心的靈藥呀。

百發百中

「也士濘羅」係細小白色藥片，用衛生蠟包裹的。服後立刻見效，無論何時，任何氣候，服之咸宜。服後又不傷氣沒。

請速購服「也士濘羅」藥片。

主治
頭痛
熱病
牙痛
不眠症
腰痛
風濕症
筋骨筋風濕症
神經炎
腦筋痛
酒後不爽

「也士濘羅」藥片一經服下立刻見效，能於五分鐘至十分鐘內除卻最劇烈的頭痛，能於一夜之間消除風濕症。

十塊裝 每盒 價

二十五塊裝 每盒六角

馬來亞總代理 慕娘有限公司

The Borneo Company Limited

SINGAPORE, PENANG, K. LUMPUR, IPOH & T. ANSON.

鷄象標麥酒

請以有用的金錢購飲最上等的「帕仙虎柏麥酒」

此酒係熱帶最完美衛生止渴飲料沒有化學藥品及惡效力包含在內兼之價格尚別標相同請購存於家以饗賓客請飲一杯起的「帕仙虎柏」方知其味道之美呀

總代理 吧智伸西邁有限公司 新加坡 檳榔嶼 吉隆坡

SOLE AGENTS:—PATERSON, SIMONS & Co., Ltd.
Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

南洋

—酒水—

織業學校之先聲

▲政府每年津貼五千盾—

本埠土人領袖：發起織業學校：擬定五月一號：開行開學：校舍暫定伯南必丹街四十七號：該校專爲收錄鄉間各工藝會派來將近成年之來此留學女生：授以織業學識：定期半年可以畢業：而肄業各生均須在校寄宿：每月由該校撥出點心費十盾：如有外國私人願意：加入學習者：則每月須納學費兩盾半：土人倡辦織業學校之宗旨：乃爲女子將來謀生之計：且俟其畢業以後：回鄉從事鼓吹：或其自行提倡：務將所得：傳教於人：藉此振興土人實業．聞政府當局：對此善舉：亦允每年補助津貼費五千盾云．

販賣爆竹之種種窒碍

本埠城內：禁止存積爆竹：故各爆竹商：均租伯舞斯亭特初古僕：作屯積爆竹之用：近日該保將行拆毀：關係當局：業已通告：各爆竹商苦無相當處所：以供存貯爆竹之用：爰有合資建築一所(闊千餘平方英達)大倉之舉：想在未竣工以前：關係當局：當有通融辦法以處置之：而各爆廠近更進行新計劃：即將實爆手續：操諸一部份人：只在城內規定地點：有販賣爆竹之人：他如零星小店如需時販賣辦法：擬邀行制止：但向市廳要求固定之販賣所：已遭拒絕：傳聞只有煤廠自行販賣：警察方無干涉之理：不知爆廠對保守利益辦法：尚有新計劃否：

農產部長經過本埠

廿三日荷印農產部長要伯勒齡博士：及植物專家雷那博士：由西利伯島北部遊行到爪：業已於同日首途以回物茂：查其此行：原爲考察西利伯埠北部椰樹種植事業：以當地出產椰干之多：實佔有荷印出產椰干之四分之三：農產部有鑒於此：在該處自行種植二十畝之椰樹田圃：稍作試驗：觀於兩年來之椰樹生殖：成結果然優越：故政府當局：爲促進椰干實業起見：擬擇定萬鴉老地方：組織椰干總局：雖須撥出巨款：然對於該地實業之擴大：亦所不惜也：

—井里汶—

教員誣學生破壞名譽

▲大受學父黃某君質問

本埠某校教員某氏：因雖鼎大名：綽號爲孫悟空者：某氏對於同事某女教員感情頗篤：每當夕陽西下：輒作海邊之遊：在此今日倡盛男女社交公開之時代：原無足異奇：不料竟因此引起街談巷議：某日某氏向該校學生調查謠言之來源：適有黃生者：數日因病請假：乃以其不在校遂經指爲黃生所造作：迨黃生病愈回校：而某氏不問是非：竟阻止其上學：黃生歸以告父：其父以該教員誤聽謠言：誣衊其子破壞名譽：不分皂白：斥其出校：殊屬有失師長體嚴：遂赴該校提出抗議：結果該教員面紅耳赤：默無一言：而黃生依然入學，此亦本埠最近之一趣聞也．

—仰光—

伊拉瓦低輪船公司監督在船上自盡

汗打生輪船公司輪船青墩號：於本月十七日由英國利物浦開抵仰光：該輪船長巴打生氏：報告警廳：謂伊拉瓦底輪船公司監督斯德利斯氏：請假回英：此次搭該船回仰：本月十一日早六時頃：斯德利斯入輪中側所：經半小時久尚未來：船員甘米耶：疑其有異：連忙報告二管駕：二管駕卽令其窺探：見斯君自縊於鐵管上：彼卽入內打開廁門：一面報告大管及醫生：將其屍體解下：運入臥房：經醫官診驗：顯氣已絕：無法施救：乃於同日晚將其屍體舉行海葬：舉事之前夕：斯君曾與輪上搭客明勒德及克利斯比等交談：態度如常：不知因何遽萌短見云：

—嵩望—

嵩華要聞兩則

▲籌備廿五週紀念

嵩望中華學校定於本月二拾七二拾八兩日：舉行二拾五週成立紀念：嵩期華校紀念日原係五月三日：因嵩望日舉行：故提前數日：現在籌備期間：忽接到學生公函：請求董事預備椅位：以便各生家屬坐觀學生遊藝：倘董事部不能允許：各生卽不能參加云云：董事方面對於此事：曾提出會議討論：認爲無設椅位之必要：對各生詳爲解釋：倘各生不願遊藝：卽改演影戲云：

▲定期開辦夜市

嵩望中華學校籌辦夜市：定本年八月三日開幕：同月拾八日閉幕：將所得純利分配如下：嵩望華校得百分之五拾：嘉補尼土人學校得百分之三拾：牛嶺中華學校得百分之五：嘉汶展利中華校得百分之五：另兩間土人學校各得百分之五：明年由嘉補尼校舉行：嵩望華校亦可得百分之三拾之純利云：

—暹京—

續誌關于電火局減價事

每單位費本祗二十士丁：
實行減價無異大損失：
王家電火局體貼民情：
暹羅電火公司惟利是視

近有風傳本埠電用戶所用之電力：將于五月一號起：實行減價：經某暹文報記者往詢暹羅電火公司及三升王家電火局：概行否認減價情事一則：各情曾誌本報：茲悉關于減價之事：據經理暹羅電火公司代總理升恩氏之否認：但就各方面推測：似未達絕無希望在：查就最近之調查所得：三升王家電火局現對于電力由三十五減存三十士丁問題：正在積極討論：聞因三升王家電火局與暹羅電火公司訂有合約：此事須得兩方之同意：始得實行：其實則下三升王家電火局之得利：減于暹羅電火公司萬萬：用戶所用電燈：以暹羅電火公司爲多：查用電有水燈及機器頭兩種：電燈之電力：單位：卽僅立三十五士丁：機器頭之電力：則每單位價格最高低：五士丁而已：該兩項電力：據調查所知每單位平均資本僅三士丁而已：故關于由三十五士丁減存三十士丁之傳說：未始無因：查果真減價存電火局絕無何項之虧本：祇每年間盈利稍微減少耳：且此事如果實行：三升王家電火局之損失：定較暹羅電火公司爲多：因暹羅電火公司之電燈用戶多：舉累等減價：必不至有損失否：但聞此事：三升王家電火局已徵求暹羅電火公司：該公司不贊成其說：至多祇允由原減價少：士丁：似此足證電力減價事苟不能實行：皆暹羅電火公司作梗所致：關係減價事：各輿論界及民衆多有起而呼籲：暹羅電火公司均惟利是視：置若罔聞：至附近日有函傳自五月：號起實行減價：而該公司之代總理：尚依故否認云：

試驗德暹間無線電之問答

暹京沙拉輪路無線電台助辦員乃怕臘氏：於本月廿一日下午六時：接到駐德暹京使署秘書拍披勒氏：所試發之無線電：問答約一小時之久始止：聞此次之電音：較前更爲嘹亮：爰將兩方問答之詞：詳錄如下：拍披勒氏問：現在男子：能如前任意多娶妻室否：乃怕臘氏答：無論若干人：皆可隨意娶納：但須註冊：以一人爲髮妻：餘者皆爲妾：(問)暹京有優美之跳舞場否：(答)叻針𧿹五馬路：雖有奴羅信娛樂場：僅有音樂：並無跳舞：要跳舞者須往披都咨旅店：或晉乘酒店：但晉乘酒店中有舞女：與英倫之帕歷酒店同：(問)暹女界之裝飾齊整否：下圍捲尾幔爭：抑團體式幔爭：(答)齋式婦女會團捲尾幔：新式婦女則圍裙式幔：惟上部衣服齊甚齊整可觀：(問)暹京各馬路傍：有設小便處否：(答)未有：(問)若此當必要時將何以處之：(答)此新時代中人甚能忍耐：多歸家始行小便：故在路傍小便者日見減少：至其個急煞時：會有皆邊樹下：可以方便：(問)暹地現在有何種傳染症發生否：(答)此際爲霍亂症流行之時：但暹京方面：不甚劇烈：內地骨多羅立一帶：己有此症發生：(問)曾設法肅清與防患否：(答)己派醫生至住戶與學校：爲人注射：此外又會有佈告貼於通衢：俾居人知所防患：(問)一夫一婦之家庭現在每月用度若干：(答)中等人家：每月一百銖足以支持：(問)街租汽車盛行否：(答)街租汽車甚盛行：車式甚佳：無論何處：該於此種車：(問)披耶學沙蕎氏街租汽車生意如何：(答)己停辦矣：但氏又開設賽拳場(問)暹皇御駕現幸何方：(答)現駕幸華欣島行宮：御體甚安：(問)君要通消息與友人否：(答)暌隔已久：彼方諸友必忘余矣：且不知將通與誰：願代轉交商部長：及其夫人鈞安：此外拍披勒氏：又與乃怕臘氏：代候其父母戚友云：

[illegible]白濁丸

此葯丸創於一千八百十四年為世界上最靈効之白濁葯總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有新疾者急宜購服

南洋總代理

叻 佑保 病熊

會日豐商店

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

君之嬰孩必定強壯（一）

諸君之嬰兒若餵以（葛勒素）牛乳粉必定強壯的因該牛乳粉能予嬰孩身體康健與強健乃世界上最純潔及優良之嬰孩食料醫士均介紹此粉因彼已知此粉之佳妙實無他種食料所能勝也

唯一代理人英暹有限公司啓

Glaxo

Sole Agents:
ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.,
Singapore

亞陶反西林氏風濕骨痛藥片

此藥片治風濕痰疾手足酸軟脚骨痲痺頭風腰痛脚風浮腫筋絡不舒四肢疼痛步履艱難一切風濕諸症遠年舊患入骨遍體痛如利刀針刺可即服此藥片每日服三次每次服一二片用清水或茶送下飯後服即能止痛舒筋活絡去濕行氣誠世界上最靈驗風骨痛之藥片耳此藥片每筒庄廿片每片重七厘半諸君光顧請認德國亞陶反西林氏招牌爲記庶不致悮

SURINA THEATRE

蘇連那

五月一號至七號

▲頭場七點半

怪俠
新笑劇
新時事

▲二場九點

大擊鬪
亞打童子

拜六禮拜均有日戲開映

本院主人啟

GAIETY PICTURE PALACE

牙池

四月廿六號至五月二號

▲頭場七點半

新的笑劇
不毛之地

▲二場九點

時事新聞
兩種服務
醋海波濤

下期開映

巴黎的上等人

本院主人啟

▲福蘭公司代理

倫敦　愛國保險有限公司
麗佛普爾　皇后保險有限公司
巴達維亞　巴城水火保險有限公司
荷蘭　荷蘭保險公司於一八四五年成立
三寶壠　三寶壠水火保險公司
瑞士　瑞士普通保險有限公司

水火保費一概從廉

招請代理人保險汽車之意外火燭並擔負責法律上之賠償及狀師費等

保險汽船摩托船帆船中工（舟旁）大古（舟旁）等等

賠償快捷不須向總公司呈報之稽延欲知一切詳細請用二八五〇、二八五一、二八五二等之電話詢問便得

中華民國十八年四月五日　（十）

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之治咳各國尚無發明目下只有 專門治咳大醫生 唐拾義久咳丸直接有革咳治痰之靈潤肺有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

世界各埠均有寄售　上海 廣州 香港 唐拾義大藥廠 發行

永遠斷根 哮喘丸 此丸乃專治咳大醫生唐拾義所發明專治哮喘氣急胸悶倚伏哮喘汗出如洗白痰如膠喉中有聲等以致睡食俱廢一服此丸立刻喘止痰消且能除痰減治哮喘兼氣急 每瓶一元

（附告）咳丸喘丸每瓶包內均有驗真券一張形如銀幣係香港廣州上海總發行所命有真人壹率兩粘可兼食各有無假冒者包內無券即爲僞藥請勿受欺

總經理 新加坡吉寧各大藥大馬路房均有出售 會豐商店

利帀巴林氏之出品可稱爲汁中之王王室餐桌恒常用之世界最大之名廚亦均讚賞醬汁之如此可見一斑

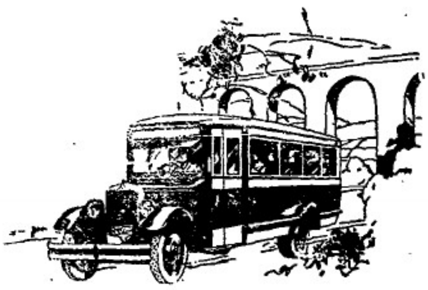
LEA & PERRINS' SAUCE

交際的明星

酒是得一部份的飲家
汽水是那羣衆們的飲料
可是在交際場中
飲汽水多還飲酒呢
鳳凰標的汽水
氣味最芬芳的
水質最清潔的
裝璜最雅麗的
他仗着三般的本領
博得羣衆的歡迎
可不是交際的明星麼

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈
電話

◉此種用作求利之汽車
△遍佈全世界
現時各種六汽缸汽車具有
四個迅速聯齒有
四輪掣動機
由一噸半至三噸之
汽車皆備
價格由壹千六百元
克爵咸兄弟貨車及
客車概由烏芝兄弟
製造并由各處烏芝
兄弟商店出售
星洲烏節律九十二—一百號
里昂摩托有限公司啓



Money Makers
the World Over

LYONS MOTORS LTD.
92-100 Orchard Road,
SINGAPORE.

GRAHAM BROTHERS
TRUCKS AND BUSES

BUILT BY TRUCK DIVISION OF DODGE BROTHERS
SOLD BY DODGE BROTHERS DEALERS EVERYWHERE

△南洋工商補習學校第二次建校委員會第三次鳴謝

本會第一次鳴謝已於月前刊登報端續蒙　同僑善長慷慨贊助茲續行登報鳴謝并派本校收捐員林福華君趙甫收捐當於本校每月刊登叻報之收支報告中陸續發表俟會務收束再將收支詳情逐登本坡各報並刊本校入叢刊以昭大信他日校舍落成當照表揚條例實行倘續有捐輸者當再補入也　計開

傅振擬捐三百元　王溪水捐二百五拾元　謝蕭竹捐二百元
薛金生　林德根　純和公司　薛觀審　黃良實　王紹經　洪高興
陳振源　蔡敦章　以上各捐壹百元
陳鵠裕　佩元　黃培元　李偉南　以上各捐五拾元
福生公司　同成興客棧　以上各捐三拾元　黃天賓捐二拾五元
裕昌　聯成發號記　順興棧　胡榮發　總裕興　顏金聲　吳惠水
永元成　以上各捐二拾元
福泰棧　順利棧　蒂南客棧　復順興　陳泮水　以上各捐拾五元
永南美　謝火珠　以上各捐拾元

正委員長陳貴賤
副委員長葉玉堆　葉漢光
財政委員　林金殿　謝榮西　陳寅陵　葉漢光　林志義　湯群壽
陳濟民　石學能　楊美琴　李道興

民國拾八年四月拾五日

瑞昌西藥行鷓鴣牌良藥

補品 眉壽丸是製造兒童的活潑原料

此丸益精補腎，強壯固本，藥力高超，功效神妙，具有振發精神，奮興陽性之能力，故凡服之者，無往而不操勝利也。所以但凡欲强種廣嗣者，捨此丸不為功。此丸是種子的活潑原料，不但可能種子而已，且能助人製造活潑可愛之兒童，而為國家產生優秀健全之小國民也。敬告各界之欲享家庭幸福者，與欲享天倫樂趣者，均當服之。

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

腎部新感覺

服鷓鴣牌育亨賓固本片者，至少現出六種新感覺：

一 服後有返老還童之能力，倍覺英氣勃勃。
二 服後有轉弱為强之奇功，倍覺腎部振奮。
三 服後有增加性慾之可能，倍覺夫婦之愛情甜蜜。
四 服後有成全種子之效果，倍覺天倫之樂趣。
五 服後有儲身固本之實証，倍覺身體强健。
六 服後有提神補血之特點，倍覺神采飛揚。

育亨賓固本片，品質精良，温和不熱，為腎部保障，確有返老還童，轉弱為强之功，凡腎部不濟者，無戰門實丸，感臨陣不能舉戈向前者，均當速服此片，連服一星期，自然現出腎中英氣之新感覺，能使柔弱不振之腎部，一變而英勇百倍，各事如意，所以腎部不濟者，非服此片無以圖强。

中外各埠各大公司中西藥房均有代理

總發行香港瑞昌西藥行

發行所香港永樂街門牌四十至四十二號瑞昌西藥行

南洋總代理石叻庇能壩羅太平會豐大藥店

先後天丸

培元先後補丸 (?) 治先天不足後天失調與及諸虛百損病後欠補煩熱頓生作事善忘勤勞傷神憂鬱傷肝五勞七傷腰痛脚軟色慾傷腎思慮傷心胃不消化頭暈目眩午後潮熱老人夜尿等症均皆合服誠為補品中最和平之良藥矣

每盒八角　每打八元

批發克己各埠藥店均有分售

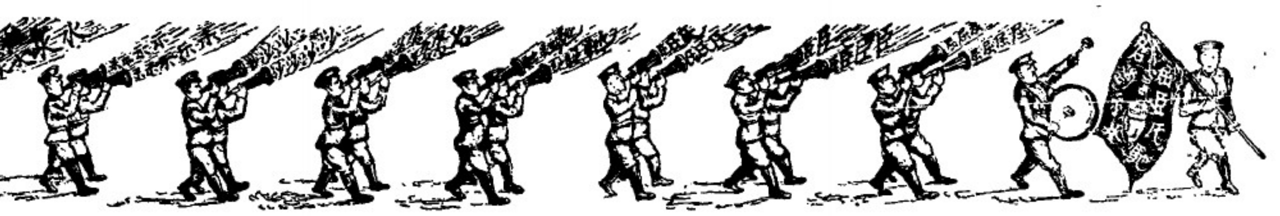
南洋總代理石叻庇能坭羅會豐大商店

聯源公司擴充營業特別聲明

啓者本埠美芝律門牌二百三十四號聯源公司原係陳連陽與亞仏合資經營向來無異茲因欲擴充營業起見特再招洪志超洪振美洪振成洪嘉晉加入股份照常營業凡街前諸商翁前者有與本公司來往賬項自登報日起限一星期內齊向本司經手人理會清楚越期乃係自悮今後聯源公司與街前來往單據以及銀行出入須有洪嘉晉陳連陽簽號並加蓋本公司正印方能發生効力恐此附帶聲明以免後生枝節此佈

民國十八年四月廿六日　啓

南洋總代理



法政府授李石曾最高勳章

▲法報之紀載

上海法文日報載(李石曾君近得法國最高之榮典)一文：迻譯如下：「巴黎來電：謂法國大總統授李煜瀛君以最高勳章云云：吾人聞訊之下：無不欣然：蓋我國政府實欲對於最誠摯之法國吾友表示敬意也：李君乃品學兼全之士：關於吾國一切問題均極注意：此已爲吾法所重視：不但此也：李君且爲一毫無私心之政治家：有裨福利世界者：且係登思想寬大之愛國者：具其極有膽量之天資：遂能使最新時代之思潮：與其故國之實際主義相調劑：此數者：均足增進吾儕對於李君友愛與欽仰之忱矣：如其身世財產與所受教育：而其父又身居相國之尊：在帝國時代：李君本可得最優位置：乃其犧牲個人一切利益：而忠於其所信仰之主義：並竭其全力以謀中國自由思想之勝利：李君受法國教育之影響甚深：而信仰公道及自由之理想：以求其實現于中國：遂於無形之中：使遠東人民於吾法之國情思想：均有異樣之認識矣：中國革命之前：李君得優秀同志之助：巴黎中法文化事業之合作：於是有北平中法大學之設：里昂大學及其他中法事業相繼成立：此實與新中國之教育以偉大之影響者也國民黨執政以來：李君乃爲中國政界之第壹流人物：但其屢辭要職：不充部長：不任駐法公使：其高尚之志：在全國皆不多覯：李君之人望由此益隆：無能倫比：此次得吾國最高勳章：本報於此：敬爲致賀：」此次李先生得法國勳章：上海法文日報熱烈欵賀：法國國內各報亦有熱烈之賀詞：蓋李先生抱中法聯合之志：自入校肄業以至今日：實無間斷：故雖法國婦孺：無不知有中國學者李煜瀛其人者：法國人民重視文化事業：實爲各國人民冠：我國國民之酷愛和平：亦爲法國人民所習聞：故李先生之事業：法人尤爲敬愛：僑世國際聯盟會遊歷團游里昂時：無不贊美中國之和平思想：蓋里昂中法大學之校舍：係一里昂之守城炮台：李先生竟以砲台爲學校：眞所謂化干戈爲玉帛矣：參觀者皆嘆曰：各國若皆能化殺人利器爲教育機關：則世界和平可立待矣：足見歐洲人民之敬愛李先生者：亦以其爲能表現吾國之和平思想耳云云。

北平之女子理髮室

▲蓄郁書東自平寄

邇自吾華婦女競尙剪髮：潮流所趨：往者之髮髻盤龍：遂成爲時代落伍之裝飾：一般人多以婦女之曾否剪髮：而辨其志趣：即女子自身：亦以是而別妍媸美醜：因是：理髮事業：遂蓬蓬勃勃有生機：

考女子剪髮之風：係始滬濱而及於粵，北及於平：平粵兩地相較：當以粵爲先：然平亦不落後：初時：平市無專設女子理髮室：庳頂剃臉：惟賴男匠：及後：西城各高級理髮店爲投機而供婦女需求起見：多闢室附設女部：所謂女部技匠：盡爲水鄉：稱(女理髮)：類皆短髮新裝：豔裝禿袖：和顏悅色：以應顧客：女部之化裝品：如撲粉：香水：香皂等：皆採用上等物品：價高於男部：據調查女部理髮之價格：概較男部高在一倍以上：女子理髮部走分部：特在門首標以『男部』：『女部』字樣：以示顧客：並有在女部門首特貴以女子指手之圖：含歡迎顧客意：且恐不識字之顧客之錯走門戶：又女部內之圍屏：即含有拒絕錯走門戶者之作用：即有顧者誤進：亦拉圍屏以遮掩之：至女子理髮店專設者：僅西城一帶得兩三家耳：

巴黎婦女之縮影〔一〕

婁克斯光

巴黎爲世界文化之中心：爲歐洲之大本營：繁金之窟：淫侈之場：而亦爲世界婦女縮影之一部：故婦女之起居飲食：風俗習慣：有足爲歐美代表者：婦女視線：因是而恆集於此都：爭相仿效：以爲時髦：即京滬婦女：亦有模仿其一二：以作不中不西之時裝者：則巴黎婦女之行爲：其影響於世界可知矣：今紀數端於後：以作巴黎婦女之縮影：巴黎交際界婦女之服裝：變化無窮：或一月一易：或一月數易：爲異標新：務求怪異奢侈以爲美：最近時髦婦女：盛行中國式旗袍：長僅及膝：袖以蓋臂：狀若滿清乾嘉時代婦女所御之上衣：惟寬狹無定：有寬至腰臀莫辨者：有狹至纖毫畢現：纖細如蔴蔗者：惟袖則率皆寬闊：袖口皆蓋掖：衣之四緣：綴以花邊：花邊之款式：與衣之形體相稱：此種衣式：婦女常有御之入跳舞場者：法人遂名爲之中國式婦衣：此衣既盛行：市中衣商：多以之陳列於店門玻璃廚中：以作樣本：聞每衣之值：千餘法郎：最高者需百元以上：若加翻新：其値尤不止此：惜乎營此業者：乃無中國人：轉此千載一時之會：國人殊不知投機圖利：實乎商業之落後矣：

巴黎公園之多：有若寺者之來店：其間有以時間規定關閉者：有徹宵開放者：男女雜遝：遊者不禁：於是種種怪狀：罄竹難書：公園中或公園之旁：往往設備便之酒巴餐館：取費甚廉：以供情侶人士及青年學生之娛樂者：婦女多爲假美人：實爲撩人：大有勾魂攝魄之魔力　常以爲外交手段：勾引青年幽會於公園密林叢箐中：以其所得爲謝餉者：婦女外：則書籍淫娼：常假是爲賣淫之所：我國留學生到巴：於去年某夕：嘗偕某舞女散會於巴園：爲警察所見：捉將官裏去：罰款　法郎而釋之：此等怪聞：在巴黎固視爲家常便飯：而留學生則莫不以爲笑柄：蓋我國留法學生：雖不能盡皆潔身自愛：而以沈湎春光爲警察拘罰者：則甚少聞也：

物籟

▲白晝燭光　「何暢秀」

燭燃於白晝：人無所用其光：入夜：事借重之而理事秀：是日：豈何必光：以吾視之：徒炫目而已：

君子之德：治世無所見：亂世人多道：惟不利於小人者：小人恆詆之也：

‖一九二九年四月廿七日‖

怕難爲情

夫凡

羞惡之心：人皆有之：這是誰都承認的：幸而也有了這羞惡之心：世界上有許多壞事才不致於一舉舉緊接着的演出來：假如沒有羞惡之心來維持現狀的話：勢必至於盜竊欺詐：成爲家常便飯：那還成什麼世界：所以怕難爲情的心理現象：倒是頂是珍貴的：

可是有幾種的難爲情而我們卻以爲大可不必：

譬如說一個人英文字單認識得幾個愛皮西地：直接譯話的程度是不夠的：忽然有一位英國人：同他說里古魯「倶口旁」：他其實是全個兒不懂：不過因爲怕難爲情的緣故：祇得諾諾連聲：點首稱是：彷彿一切了然：這樣的怕難爲情：純然是虛偽的表示：我們以爲大可不必的：不懂就不懂了：人非神仙：豈能全知：倒是這樣：萬一西洋鏡拆穿：那幾要害羞得沒有地洞鑽呢：

再如舊式女子：往往深居閨閫：一遇人前：便以泛紅暈：羞怯怯的難以爲情：我們以爲這種害羞：也是大可不必的：我們真設想不出她們何以要害羞這裏來：祇要心地坦白：沒有做過虧心的事：那又何必害羞：這樣害羞：未太無謂了：

湯山憶遊〔二〕

「英志軒主人」

又嘗偕余覽遊經所至：復及於靈谷寺：寺在鍾山之巔：老樹萬株：枝柯交蔭：高插雲霄：順視告余曰：寺在明爲御建：一切殿宇：悉爲國家相費與徐：共有屋五千零四十八間：洪楊之役：燬於兵燹：迄今未復舊觀：僅修成大雄寶殿而已：然規模狹小：不足與杭州之靈隱：姑蘇之西園：鎮江之金山：江甯之毗盧等比美也：余嘗遊此：距今蔣及兩載：當時景色：泰半遺忘：茲所憶述者：特其一二耳：

西湖于忠肅廟記夢

飄飄

謹夢以示讖：此爲東方人迷信之習慣：其事之有無：迄今尙未得有明白之解說：意者或與食人好博之者思冥想仙詩之類耳：

單年此遊：順遊西湖：湖畔有于忠肅廟：爲勞祈禱：昔科擧時代：士子赴京應試者：多往遊焉：蓋爲功名心熱故：十九必往祠謁夢以測驗前途之榮枯得失也：蓋于忠肅爲明代禦宜朝史：因奏參權宦：致觸奸臣之怒：乃慘遭殺斬之禍：世人仰慕忠義：建祠祀之：不審何故：竟成爲江浙間祈夢示讖之第一場所：如何附會：則不可知矣：

憶當日遊此廟時：曾錄詩詞：觸目皆是：獨有一段題壁文字：頗動人注目：此段文字爲何：則亡清末造狀元夏同龢所題也：所題文字爲曾記當日赴京會試前在此祈夢所得之夢實：略謂時在鍵星節前數日：在此祈夢見于忠肅：夢中即以此行得失：于笑而不言：更問之：則顯手執一梅瓜子授夏：曰：君之功名：即在此數中矣：君默數之：夏乃核之：得二百一十八粒：但苦思不得其解復追問：于竟厲夏曰：吾以爲君乃天下才子：何不敏若是：言己以無夢夏首：夏乃驚醒：追思夢中情事：終不得其解：遂去：嗣京日：適逢入場試驗之期：一入門中午時：一瞬以瓜子兩成「狀元及第」四字之桌梁：夏一觸此：頓悟心靈竅通：遂有神靈顯策：夏遂卷心數其兩此四字之瓜子：恰符二百一十八粒之數：夏益驚奇者狂：自念眞有神靈耶：入場後揭曉：榜發知其顯第一：此一段文字成非有名製此：以寫諸留傳知：然此廟爲江浙人士激遊之所：苟非夏氏本人所題：必有所自白：何至相隔幾十年而尤無異辭：此則不能不謂爲夏氏親題之文字也：下走離此之日：距今不過五年左右耳：及今歲尙未派滅也：今錄備遺：亦聊記天下事多有不可以理究詰者云爾：

鄉思

▲賴寄深玩月　「英得萬利林豐縣」

風瑟瑟：雨蕭蕭：暗霧沉沉

止復敝　萬里鄉心何似慎：

寒燈愁對五更遙：

詩盜的詩人

「菩提子」

「柳占三春色：鶯偷百鳥聲：」溫庭筠

「佳人偷樣好：蜂婦繞宮裳：」薛中立

「蜂偷崖蜜初嘗處：鶯啄含桃欲咽時：」韓偓

「巧偷豪奪古來有：一笑君似痴虎頭：」蘇軾

「王母庭前親見栽：張騫偷得下天來：」王禹偁

「恰偷小嫩初學舞：擬偷金縷換春衫：」司空圖

「偷得閒身是此宵：白門何處不遊遊：」陶穀

土耳其改文字後趣聞

土耳其革命成功後：政府即通用拉丁文取銷舊體之土耳其文：惟中下級之人民：對於拉丁文素鮮見聞者：眡誤拼字母：笑話百出：故智人善以學校中通用之計分法：以測驗國人民之拼音程度：則去及格者寥寥也：當政府初頒用拉丁文：勒令各國商店及公司等：於短時期：招牌上改寫拉丁文時：正式拼音字典：倘未發行：各店既無從參考拉丁文之拼法：政府復促之於極不得不各憑己意：模擬發音：隨意亂拼：其結果則同一商店：而拼音竟異者：比比皆是也：

蓋辭字典：非短時間所能編成：即此關於拼音之混亂現象：於實用上頗多不便：土耳其政府：雖諒人民之苦衷：爲權宜計：儘用大批官員：逐日出外調查：見有誤拼之招牌字句：即入訪店主：告以錯誤所在：並示以正式拼法之拼字：循循誘教：法國良善：然未免苦煞一般巡調拼式之官員矣：

土耳其改文後：曾組織一文字委員會：該會責務：爲商定擬報專門文字：全國六十四省之拼法：現已商定矣：

夜的囈語

士修

夜已披着灰暗的大衣自遠方
來臨：
慢慢地懷抱了廬舍：田園：
大海：山林：—
他口吹着一種幽韻的天籟之
聲：
像兒歌一般的催着大地沈迷
夢境：

★　★　★

淡煙籠着長髮睡嚴着水岸漁
村：
有幾點紅燈透露像烏雲裡倆
現的疏星：
灰暗的海面上蕩着兩三葉歸
去的小艇：
只見倆露閃光的鬆葉：不聞
有潑水之聲：
螢鏡般鳥都已得着歸宿之所
：
宇宙像仙境一般的和平：幽
像夢一般的幽靜：

★　★　★

我的心境似這時的靜寂淡靜
逸平：
魂靈兒也似雲霧一般的悠然
出塵：
這蒼茫的海上之夜使我一往
情深：
我更沈醉于夜神嘴着微妙的
神韻：

★　★　★

這音韻是在海上：在天空：
又似在山林：
分不出是蟲聲：是風聲：或
是浪花聲：
滿充着茫茫大地遠和近：
都是這不可捉摸的和諧的樂
音：
黑暗的夜呵：你是何等的美
妙而神秘：
你進行的嘯希(口旁)將似隊
宮仙女的歌聲：

十八：三：二十R島上：

桐山卓劍舟　君令堂朱太夫人六十壽詩以祝之

婺源黃鉛華子香

晉念西河郡：猶昔不可忘：畢姑曾樂師：教子早名揚：吹律迷南呂：獨赧上北堂：操觚文字與：仙侶詠霓裳：

前題

京兆劍子撰

孟岳陶歐範：高堂縣蓋叅：畢姑身蓋教：教子柔稱賢：葳蕤欣龍較：梅香入綺筵：佳兒衣上綵：指點說長筵：

題許允之君令尊兩生老先生大壽

「林秀鳳女士」

精神矍鑠古稀眉：七十年來著者絲：雅愛育才原愛國：不爲良相即爲醫：解紛功久輸心史：行德名尤冒口碑：得乘勵天鶴美意：彭錢八百鍵相期：

○（轉載）○

馮玉祥闢謠通電

（新路）大局初定，人心未安，市虎杯蛇，眞僞莫辨，因而謠言繁興，聞者大惑，語云：人言可畏，又云，衆口鑠金，玉祥不敏，竊傷然懼之，誠以危言可以喪邦，所關非淺，故不得不將最近經過略爲各界同胞告，自湘事發生，中央以寬大爲懷，促其反省，當時曾迭電垂詢玉祥意見，乃以極懇切之忠誠，是復中央，並請于保全中央威信中，仍寓息事寧人之意，若萬不得已而用兵，亦唯中央之命是從，旋奉蔣主席電令，出兵五師，分路南下，並指定韓復渠爲第三路總指揮，玉祥猶恐兵力不足，又調增一師兵力，共石友三，孫維…，張允榮，馮治才，劉茂恩，馬鴻逵等六師，衆，各師派定後，玉祥即于四月東日通電，擁護中央討伐令，嗣以韓復渠原任豫省主席，倉促受命，準備尚缺，乃驗來華山，請示辦法，即日返鄭，於東日通電就職，組織總指揮部，如參謀長李樹森等，皆臨時由各處調來者，當即文電紛馳，飭令各師分途前進，石友三師由南陽出襄樊，張允榮師由信陽出武勝關，張維璽師由南鄭沿漢水東下，其餘各師，亦陸續出動，初則命令皆由玉祥轉達，恐誤戎機，乃請蔣主席直接指揮，四月三日，石友三師逼近襄陽，適李紀才部反正，又奉蔣主席命令改編，石師長電停止待命，張維璽師于四月四日進至冏河，張允榮於六日到達廣水，自武漢克復，皆奉命停止前進，張允榮師並奉命令撤回武勝關，以上經過，自始至終無不一時不絕對服從中央命令，擁護中央威信也，乃好事者流，造作種種謠言，以淆惑視聽，不曰蔣閻聯合圖倒，則曰馮李聯合倒蔣，不曰馮閻聯合倒蔣，即曰蔣李聯合倒馮，言人人殊，聞者不察，傳之既廣，訛更傳訛，無形之中遂造成一恐怖現象，若更循進不已，國家前途，尚堪設想，人民困苦，尚堪聞問耶，此玉祥大惑不解者，切望邦人君子，萬勿輕聽謠言，任其挑撥，貽國家之戚於無窮也，現在武漢已定，吾人所盼進一步要求者，惟有同心同德，擁護中央，擁護蔣主席，促成早日實行裁兵，以謀國家之利益，人民之幸福，則今日之險象環生，未始非促吾人覺悟之良機，剝極而復，多難興邦，願共勉之，至於玉祥個人，因夙病之身，亟於摒擋，現來華山靜養，稍見痊痾，即當赴京，惟玉祥與當無爭，是其本性，現在第二集團總部及開封政治分會早已取消，軍政二權，均已奉歸中央，而軍政部長一職，亦經呈請開去，只願爲一黨員，其又何所爭乎，近以謠言過盛，深慨往之戒，觀目前之危，人民痛苦已過地獄生活，至求死不得之地步，萬不可再有內亂，況謠言止止，推其極，必致促成內亂，亡國滅種有餘，故不揮瑣屑，貢之國人，尚希海內賢達，進而教之，是所厚幸，馮玉祥叩元（十三日）印

本坡新聞　二

★援助出獄犯人會會議之報告

△提議召集特別會議，修改會內章程，改換該會名稱，

據援助出獄犯人會來件，稱該會於去月十陸號下午四點十五分鐘，假總按察司之事務室開董事會議，由總按察司吳禮遲爵士爲主席，其餘到會者，有三州府教育司溫士德博士，巡理府奇勒君，三州府監獄官泰迪中尉，特先中君，桃尼君，湯湘霖君，佘應宗君，陳開國君，梅開良君，威覺臣君，李光前君，金馬魯君，門斯醫生，林新蔵君，陳弟元君，及本會義務司理谷斯君，共十六人，先由義務司理宣讀本年第一季之報告，此報告內詳接到出獄犯人案呈共十二起，經已分別辦理，至蒙薛君武院允准，本會書記已到直落亞逸街之華人廟堂辦事，出獄犯人亦曾到該處與書記接洽云，

截至本年三月三十一號止，本會之進支數目如下，

進接上存二千八百七十八元三角八占，

進收卅九名會員捐款，內有銀行存款利息卅六元一角八占，「一九二八年第一季所收卅四名會員捐款爲陸百卅一元」共七百八十七元一角八占，

兩柱共進銀三千陸百六十五元五角六占，

截至一九二九年三月三十一號止，共支出銀三百九十五元二角半，

存渣打銀行四百四十九元，

存大英銀行二千八百卄一元三角一占，

羅拔臣君因赴英倫，已告辭本會之職，由各董事公舉威覺臣君，以補其乏，羅君爲本會服務多年，卓著功績，經向羅君表示謝意，泰迪中尉提議，於下屆董事會議時，召集一特別會議，討論修改會內章程，並考慮將本會現有名稱 Discharged Prisoners' Aid Society 改爲 Singapore After Care Association 由谷斯君和議，已通過，

門斯醫生代表回教人參事局，感謝本會給予方便，准回教犯人在監牢內祈禱，據聞此舉曾得有極好之徵驗云，至是全體向主席申謝畢，遂宣布散會，

★贊助平校之熱心者

——劉冶侯先生——

本坡小坡慕爾不亂南洋平民分校，開辦三年，成績顯著，近因學生日增，校用益形緊雜，該校當局，爲擴充校舍起見，特派員到柔佛峇株巴轄募捐，聞甚得該埠輔華學校總理兼智書報社社長劉冶侯先生及該校校長熱心贊助，並於內地邀集該埠人士，開會討論募捐進行事宜，其熱心教育，誠不數數見也，

★南鐘報第三期出版

南鐘報前已出版兩期，頗受各地閱者稱許，茲第三期（即第二卷第一號）又出版了，本期冊式，特加改良，內容著作豐富，照片美麗，字粒鮮明，誠刊爲提倡瓊崖佈音而作，誠挽救人心之良刊也，

★總商會介紹中華麻瘋救濟會幹事李君景賢之函件

本總商會，現接上海總商會特據中華麻瘋救濟總會專派幹事李君景賢南來募捐，請爲介紹各等情，查該救濟會刊佈小冊，歷述舉世界患麻瘋者甚不小，百萬八，而中國是佔半數，良由不知調醫藥，以致滋其毒害，而患者日多，無從補救，殊深痛惜，茲有新發明之注射藥品，極有奇效，故成立此救濟會，以減小國民之痛苦，李君景賢，不憚跋涉，南來募捐，其一片熱誠，深堪嘉許，凡我僑胞，各宜踴躍贊助，以成美舉，功德正自無量也，特此證明，

新嘉坡中華總商會啓，會長李偉南簽發，

民國十八年四月二十四日，

★勞働節前之警局

▲前晚各處巡防甚密　▲搜出文件拘去一人

昨日爲勞動節，本坡警局，特于前晚派出大隊警察，密防各處，並大事搜索，因恐共產黨乘勞動節之機會，暗中宣傳，有所暴動，致擾社會治安，聞於某處搜出有關係之中英文件，并捕去一人，現正在查究中云，

來件

★新嘉坡閩僑各會館聯席會議啓事

本聯席會議因四月廿六日黃超凡君在本埠各報登載「奉安代表兼任要務必須指明之我見」一文，內對於本會議議決推派代表參加奉安及向國府陳請關於福建治安等案，語多失實，本會議恐其淆亂聽聞，故於廿七日特函更正，滿擬黃君一經解釋，必能明白，不意卅日黃君再在報上刊覆聯席會議一函，語更牽強，且指本會議爲誤會，似此固執，殊難與言，查黃紹凡君係南安會館職員，本聯席會議，是晚開會，南安會館出席代表爲侯西反，梁少山，曾君陽，李宏抑四君，『按原代表係黃曼士君，黃因事他往，特委侯乘乾君代表，是晚侯乘乾君不出席，轉由李宏抑君代表，合并聲明』，臨時主席爲侯西反君，所經會議情形，當知詳細，倘由該代表轉向黃超凡君糾正，諒不致再生誤會，除函達南安會館請其據實辦理外，對於黃君不另答覆，特此登佈，新嘉坡閩僑各會館聯席會議啓，十八，五，二，

匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行賣出	十二元．七五
銀行兌現銀票	一百元銀行賣出	十 元二五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行賣出	二十 元七五
匯廈門銀行銀票	一百元銀行賣出	二十元五
銀行兌現銀票	一百元銀行賣出	二十元．五
匯福州銀行兌現銀票	一百元銀行賣出	二十元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行賣出	二十元
匯安南銀行掛牌	一百元銀行賣出	十五元六．五
銀行兌現銀票	一百元銀行賣出	十五元五
銀行買現銀票	一百元銀行賣出	十五元二五
匯上海銀行掛牌	一百元	九十二兩
銀行兌現銀票	一百元	九十一兩八七五
銀行買現銀票	一百元	九十一兩七五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元二五
期票三十天兌	一百元	一百一十四元二五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元三七五
減欽銀紙發出	一百銖	八十二元三七五
匯加光銀行掛牌	一百元	一百五十三盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾二七五
匯峇浪嶼銀行掛牌	一百元	一百五十三盾三七五
匯馬呂勞銀行掛牌	一百元	一百五十八盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十二盾．七五
匯錫約銀行掛牌	一百元	五十六元
期票三十天兌	一百元	五十七七
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三辨三三
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十三盾六二五
期票三十天兌	一百元	一百五．．盾六一五
△印度盾▽	一百元	六十四元六二
匯棉蘭銀行掛牌	一百元	一百五十三盾六二五
期票三十天兌	一百元	一百五十五盾六 五
匯榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	一角五
△紙字▽	一百元	一角五
匯加勞巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百四十盾．七五
△爪哇盾▽	一百元	七十一盾
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百四十盾三七五
匯三寶瓏銀行掛牌	一百元	一百三十九盾六二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾六二五
匯倫敦現銀票易中	每元	二司令三辨二七三二
期票三十天兌	每元	二司令三辨二七三二
金葉每兩		六十六元
國幣半鎊金盾每個		六元八角五
△錫價市		二十五元五一六
土庫錫		一百元三七五

各貨行情一覽表

嘉坡白椒	一百元零五
頂上烏椒	六十．元
又中	五十九元
又白	四十八元
白椒	一百元
又坡上烏椒	六十元
又中烏椒	五十九元
又烏頂上白椒	一百一十元
又烏椒	四十九元
一號椰干	九元一
二號椰干	八元八五
三號椰干	八元七五
頂上頂拔粉	四元二五
又七	四元二五
頂拔粉	四元
又中	三元八七五
總下頂拔粉	四元
幼粒	八元四五
中粒	八元二五
幼石	六元二
廿蜜閒價	七元二五
二號廿蜜閒價	十四元二五
二號赤廿蜜	一十三元
三號廿蜜閒價	十元五
烏廿蜜土庫閒價	十三元
廿二號粗花糖每担	五元七
廿六號粗花糖每担	六元七
四十四號幼花糖每担	八元
本坡椰油	十八元五
芳吕椰油	十．元．角半
又十五斤	二十元
大探土油每箱	五元一
亞標士油每箱	五元
虎標士油每箱	四元八五
箭標士油每箱	四元九
獅標土油每箱	五元
萬茲兒羅多上	一十五元
又落箱	十五元
沙勞越兒羅多	十四元五
又落箱	十四元
巨港埠兒羅多上	十五元
一號水牛皮每箱	三十一元
二號水牛皮每箱	廿六元五
一號牛皮每担	六十元
二號牛皮每担	五十五元
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國九福士一三一六

美國一角九占六二五

現貨三角三占

八月

九月至十月

十一月至十二月

米價行情

廣合盛青象米	二百八十
元豐利藍三塔米	二百八十七元
聯興棧紅雁米	三百一十四元
乾利棧青印米	二百．十二元
振盛青珠米	二百九十元
協同發青箭荷米	三百零三元
泰興棧青印米	二百二十一元
兩發利紅芝蘭米	三百二十二元
祥錦隆靈印米	二百二十元

▲輪船入口▼

萬安捷　萬安油　萬松美　雙美　坤和　三？和　利亳　裕　吉　峇里器

由龜嶼　由吉里汶　由浮羅巴轄　由嘮株巴轄　由仰光　轉往香港　由坤甸　由望加麗　由丁加奴　由甘榜勞　由米勞　由古來

廿四到　廿四到　廿四到　廿四到　廿四到　廈門　廿四到　廿五到　廿五到　廿六到　廿六到　廿七到

和發公司　萬利安　和豐公司　成茂　仰和公司　同盛　瑞豐　恆美　和豐公司　泰南

▲輪船出口▼

船名：豐順　柏利　豐川　雙美　不蘭施尤士　嗎勞　豐廣　白嫌　南洋　新船　囊石

△陰三月廿四日：時　上午九點　上午九點　上午九點　上午十二點　下午一點　下午二點　下午二點　下午三點　下午四點

拜五開往地點輪船出口：往吉里汶　往龜咯　小蘇祿　大吡蔴　往龜咯　往香港　廈門　汕頭　往文島　三寶壟　往麻坡　往實叻班讓　蘭北干嗎啫　往吉嶺　往加勞巴　三寶壟

公司：和發公司　和興公司行　和豐公司　仰和公司　和興公司　同記代理　和豐公司　實得力洋行　協榮茂

△陰三月廿五日：時　下午一點到　拜六輪船出口　開往地點　往文島　巨港　公司　泰通代理

O. K. CEMENT

◁招徠廣告▷

此士敏士係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用為建築三合土及一切高等工程此貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概請賜光顧請向星嘉坡萊佛士基門牌三號伊亞沙直接洽可也此佈

唯一輸入伊亞紗直有限公司白

SOLE IMPORTERS:

THE EAST ASIATIC CO., LTD.

(Incorporated in Denmark)

SINGAPORE.

△死亡迅速

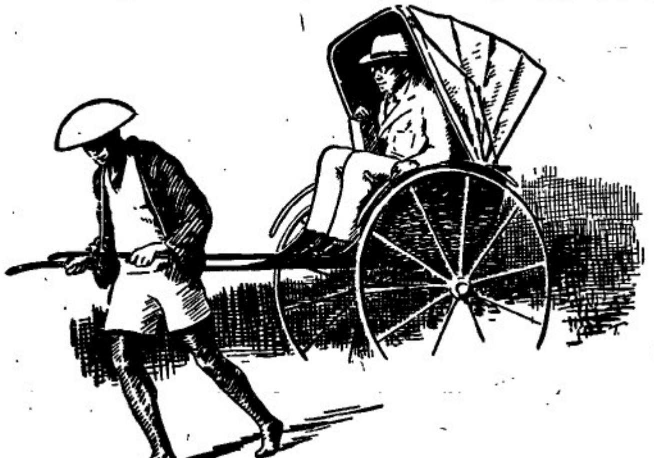
具有猛質傳染性腸膿之蒼蠅能帶引一切腸熱症小兒之霍痢症等之微菌於諸君〻衣服飲食及身體上諸君未受其害之前須將此有翼之毒物殺斃請用「弗力」以殺蒼蠅「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈熱病之蒼蠅蚊子臭虫游虫蟑螂清除淨盡且能搜索其巢穴毀其蛋卵致死虫類却無害於君尤不黏污

勿將「弗力」通常之殺虫粉相混蓋其殺虫能力為大係世界上最新殺蟲藥之製造者所製請即購用并購置其射噴器

（九〇七）

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAlister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.

[illegible]有[illegible]　為諸君防識起見唯有封密之(弗力)出售



商人須飲文家宜

諸君是否已預備一種敏捷之手段進行所欲得之良好機會以爲獲利之望乎？而於日間辦公終了之時是否有精神充足之感覺以享閒暇之光陰？

若非如此．諸君必需飲文家宜矣！蓋此奇異之補酒．功能振作心神，使身體強壯及健全．當諸君覺得煩悶或操勞過度之痛苦．即請購置一樽．飲用一杯之後．則諸君當感覺其新生機及精力繼續輸入血管矣．

凡商人欲使其精神能幹須飲文家宜也．

（九）

此種補酒業經醫士一萬七千位介紹於大英國內矣

WINCARNIS

"The Wine of Life"

Local Agents:—

HUTTENBACH LAZARUS & SONS,

Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

大東影相館

亞木蓮街門牌一一二號即（冏一）書報社附近，德律風一千九百號

EASTERN STUDIO

馬賽展覽會第一獎牌

李耀仁影相師啓

◉俄商抗議僱用黃種工人

▲謂與工權之原理相抵觸

（四月三十號利牙電）此間俄人商業聯合會代表向莫斯科抗議：反對僱用廉薪之黃種工人：謂此與工權之原理相抵觸：準綠佛爾哈那及烏斯碧克爾處之棉花場：由中國十耳其斯坦僱用華工入口：致有此抗議云：「路透社」

特載　今後的大局

過去一週間：中央對武漢實行用兵：一時戰雲密佈長江：一般人預料時局必有一番重大變化：乃現在未及兼旬：武漢軍潰退：武漢完全爲中央軍所克復：軍事可算告一段落：而時局仍是很沉悶：恐怕最近的將來還不能撥雲霧而見清朗的天日哩：

某鉅公這次對武漢用兵：很沉痛而很堅絕：寧他敗則以身殉國的說話中：不但是具着破釜沉舟的精神：好像是報復戴天之仇一般：所以不惜拉攏各方平時很討厭的人物：使他們出力幫忙：尤其是自降尊嚴：令那某辣腹奴顏向馬二先生乞憐：武漢桂派雖然是敗退了：但還未消滅：而馬二先生又咄咄迫人：不是前門拒虎：後門進狼嗎：論這次對武漢用兵：武漢軍內部潰變：當然是中央方面運用政治手腕和經濟的力量所致：海軍方面也很能用力效命：現在海軍得設專部：己很滿足：葉開鑫等原來湘中將領：現在仍得以重回三湘馳騁：也很滿足：李品仙魏益三等出力反叛白崇禧：使他的老主人：以齎勦汪太歲朋比爲奸勾結共逆：糜爛兩湖的巨魁唐生智得以東山再起：也很滿足：至其他一般比較次要人物：得以升官：……也無不很開心了：唯這次作戰費用原由裁兵公債中移挪出來：將來怎樣報銷：是一個問題：所以宋財長現在以戰爭很快的解決：還以爲未滿足：尤其是報銷中有很多不便的地方：但橫豎是自家人：總可以設法：本無甚關係：惟此次覺得不能滿足而憤憤很者：便是貪得無厭：野心勃勃的馬二先生了：馬二先生以前反覆無常：變化莫測的大本領：早已有口皆碑了：前次因爲要利用汪太歲爲招牌：想實行把持中央：觸了某鉅公的滿鼻子灰：令怨某鉅公：這挑撥武漢方面反對某鉅公：也曾對武漢代表王乃昌允許相助：早已證明馬二先生對於某鉅公是無好意：後來以汪太歲一時未能回來『也許汪太歲是怕再蹈段曹錕八的覆轍：望而却步』時機未到：受某鉅公先後的四百萬餉理：却變而助某鉅公攻武漢：武漢桂派實在太上當了：惟馬二先生雖聲衆口口聲兵幫助中央討伐：但未見用一槍放一彈：直到中央軍已搗到頭破血流的時候：他老人家才逍逍遙遙命韓復榘乘便入武漢：在實質說：此次作戰：馬二先生沒有出一點力量：說不來甚麼功勞：可是他乘機得到山東己很可以滿足：乃他還要以武漢爲酬勞物：實在是貪得無厭：看他八日發出兩通電報：一是歷述桂派以前對他的壓迫：歷述以前他的部隊向戰方作戰：桂派不允撥一兵一卒相幫助：並謂桂派自己以消共爲名：居殺異己反對他容共等等：但這封電報不發於武漢桂派未敗還以前：而發於中央底定武漢以後：其另有用心：隨便什麼人都可以看得出：隨後便發出推薦劉驥爲鄂省主席的電報：劉雖爲湖北人：但歷來在馬二先生的軍中服務很久：爲馬二先生的忠實走狗：馬二先生的電文中除用普通的口氣說劉鄉望素孚：學識優長：……：以劉任鄂省主席當能勝任愉快等已很夠了：究竟用不用還是在他人方面：乃馬二先生的下文還有倘它黨准提出中央政治會議決定明令發表：毋任感禱：說話雖是很婉轉懇切：但實在是明明白白硬要將鄂省的地盤作他出兵的酬勞：誰也看得出：何況聰明超絕一世的某鉅公呢：鄂省如給馬二先生抓下去：則豫鄂連成一片：馬二先生的勢力便驟然澎湃起來：爲將來的大患：不比唐生智時代：下游一封鎖便可消滅：某鉅公那裏能答應他呢：某鉅公接到馬二先生的電報以後：便置之不理．馬二先生盼穿了兩天：見着武漢方面毫沒有消息：一方面要劉驥親到武漢查行：劉驥雖然知道是供馬二先生作傀儡：但此時官興很高：也樂於一行：一方面又發一通令西北五省服從中央．表面雖是說得很漂亮：實在是向中央示威：所以意思服從：而要挾的態度急顯露：那裏有絲毫誠意服從中央：某鉅公早已看得很明白：便馬上直接電中央保薦何成濬爲鄂省主席：何未到前由方本仁暫代：將原來以朱培德爲鄂省主席：方覺慧爲民廳長等計劃推翻：因朱本來是左派：倘此時正掛着左派招牌：所以用以毒攻毒的計劃：後來見左派軍隊此次不肯爲己用力：恐怕朱將來靠不住：雖然做第二個李宗仁：因而特提出何成濬：至方覺慧原用爲民廳長預備監督朱培德：朱既不用：方也可不用：而以民廳長：作方本仁的酬勞：某鉅公實在心靈手敏：所以能應付裕如：可是劉驥白白跑了一場冤枉路：馬二先生貪得無厭的野心受了一場打擊：當然是很不願意的：所以滬上的報紙常常登出馬二先生將與某鉅公決裂的消息：據本通訊員所推測：馬二先生這次雖然是野心勃勃：實在沒有什麼名義可以反抗中央和某鉅公．縱然不滿意：也不至弄出什麼花樣出來：至以後如何變化：那就不能預料了！

道裏要附帶報告的：武漢派代表王乃昌和馬二先生接頭：馬二先生滿口應承：乃突然變卦：王乃昌很氣不過：獻議李德隣先生不如直接聯絡汪太歲：掛着汪太歲招牌：再來和某鉅公拚一拚命：李在無辦法時也贊成他的主張：已派王出洋去聯絡了：閻王遇到汪太歲時一定將馬二先生反覆無常的事實幷武漢此次上當的經過和盤託出：使汪太歲也不要上當：這樣一來：怕將來也有一變化啊！

○新嘉坡山東慘禍籌賑會報告

本會昨由和豐銀行電匯交南京中央財務委員會轉請國民政府分賑華北各省旱災國幣三萬元此佈

中華民國十八年五月二日　卅三

王盛治先生 邱鳴權女士 新婚之喜

開　愛　的　花　朵

陳鍊青 李鐵民 釋步龍 張啓方 劉鴻炯 謹賀

○遷移啟事

本公局現經遷移在本坡中街門牌二十六號新中華二樓凡有通訊要公祈知按照住址接洽恐未遇知用特登報聲明勿外爲盼此候公綏

新嘉坡駁船業公局謹白

民國十八年四月廿九日　『乙』

○承頂聲明

啓者我民生棧自開創於今十有一年矣而當股東一向感情甚好茲因顧渝丹記志願別業願將名下應得股本利一齊抽出歸民生棧信記承受轉讓顧渝恩君乘及核算其本利銀即日交清明白以後生理盈虧乃民生棧信記之事與顧渝丹記無涉先此聲明以免後論

民國十八年四月廿四日　王信輝 陳亞金 吳宗江 同啓　卅

◎同濟醫院鳴謝

賭間口錦珍寶號喜助藥費銀壹百大元正　卅

民國十八年五月　日

◎新嘉坡豫陝甘省旱災籌賑會募捐第十一次廣告

杜潤倫　林和　唐順　[illegible]

（捐款人名單）[illegible]

合共五百二十四條該銀二千四百八十四元五角三占

除撥名發單鳩收外餘代災黎鳴謝祝福

連前統共該銀五萬七千三百零四元正

民國十八年五月二日

受其賜者

千萬

桂格麥片乃用最上等之麥製成含有補身壯品五十年來昭信於世受其賜者咸稱其裨益身體之功焉

請認明老人牌爲標 [illegible]

老人牌桂格麥片

星洲代理 [illegible] 有限公司

製造廠之光線

置一良好煤光即能將各種工廠及店鋪之光線及實力全部改進諸君儘可考察其成績及其效力實有益而無損蓋此種考察之結果將補救諸君之虧失如工作之損壞減少燃料刺眼及工人缺少衛生是也良好煤光乃優美之道產也

（注圖）

爲解決諸君之暖爐室汽鍋燃水爐煤光及蒸汽力各問題起見本廠備有專家可爲諸君效力不取工值使諸君得有一舒適之家庭并增進諸君之辦事處店鋪工廠之實力

葉君建功與 蔡月痕女士 組織小家庭誌喜

愛神携你倆的手，同進溫柔之鄉。祝你倆在燦爛如花的前路，快樂無窮！

卓永慶 蔡承擇 蔡纖端 同賀

〇掛沙人辭職事啓

逕啓者本號掛沙經理人廖棠賓君已於本日辭職回國茲委楊宗林陳鶴二君爲本號掛沙經理人日後街下來往一切重要文件單據須由該二人連名簽字並加蓋本號正印方爲有效否則概不承認特此布告

新嘉坡鄧樂芝律卅二號門牌南隆號謹布

民國十八年四月廿五日　卅

◎承頂聲明

啓者茲有阿叻實得力加爪阿街門牌壹百三十八號公興號什貨店該股東志願別業願將家私店底承讓與陳錦秋兄掌管如有與公興號來往數目未楚者祈在此星期內向該公興號理楚過期自愼乃白

民國十八年四月卅日　（甲）　陳錦秋白

SOLE AGENTS:
F. A. BARTHOLOMEUSZ' LTD.,
3-a RAFLES QUAY, SINGAPORE.

花沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水大罇每打一元　小罇每打八角

（此種沙示水係以最老之中國方劑及最良原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

○新嘉坡潮州八邑會館徵集會員廣告

逕啓者本會館經稟准政府批准成立昨十六號假座端蒙學校開籌辦職員會議討論進行事宜經衆議決先行徵集會員然後定日選舉正式董事以符定章凡我（潮安澄海潮陽揭陽饒平普寧惠來南澳）八邑人士願爲本會館會員者限於陽曆五月卅號以前每日由下午一點起至三點鐘止到本坡端蒙學校或小坡端蒙分校報名所有章程及志願書皆寄存兩校函索即付特此布告

民國十八年四月廿四日　潮州八邑會館啓

○四海通銀行保險有限公司廣告

爲通告事本銀行訂定一九二九年泰不里月六號星期六下午一句鐘在新嘉坡朱里亞首得力門牌五十六七八號本行註册辦事處開股東第二十二週年大會又爲通告事本銀行定于一九二九年泰不里月二號起至泰不里月六號止關閉本銀行股東過名簿以備本息單此佈

承董事部命令事務員余明賢啓

英壹九二九年馬只十五號　「十三」

菓以子靈驗質料無乾淤其腸最易溶化其味甘進口實日用不可少之飲品老少强弱均合飲用素經著名醫生介紹爲治大便閉結膽部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏暈血輪不潔遍身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住熱帶地方飲之尤合

英文（菓子鹽）及（以挪）等字是英京書尉伊挪有限公司之（註冊商標）

ENO'S
Trade "FRUIT SALT" Mark
（眞正菓鹽）

(獅)　(標)　(啤)　(酒)

獅標啤酒乃世界之最醇美者此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

Sole Importers
KATZ BROTHERS LIMITED.
Singapore

唯一輸入人吉氏兄弟有限公司

香港

國民商業儲蓄銀行有限公司

THE NATIONAL COMMERCIAL
& SAVING BANK, LTD.

(Incorporated in Hongkong)

14, Chulia Street.

行址租庇亞街門牌十四號

電話號數 Tel. No. 3163.

本分行

參事　曾紀辰　陸寅傑　陳贊朋　鄭修文　馬軒昂　鄭潤田

正司理　黃肇基
副司理　陳肇祥
啓